



Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda	Official Gazette of the Republic of Rwanda	Journal Officiel de la République du Rwanda
---	---	--

Ibirimo/Summary/Sommaire

Page/Urup.

A. Iteka rya Minisitiri/Ministerial Order/Arrêté Ministériel

N° 008/16.01 ryo kuwa 13/10/2010

Iteka rya Minisitiri rishyiraho urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo rikanagena uburyo bigomba gucungwa, gutunganywa no gukoreshwa.....2

N° 008/16.01 of 13/10/2010

Ministerial Order establishing the list of swamps and their limits and regulating their management and use.....2

N° 008/16.01 du 13/10/2010

Arrêté Ministériel établissant la liste des marais et leurs limites et déterminant les modalités de leur gestion et exploitation.....2

B. Umuryango udaharanira inyungu/Non making profit Association/Association sans but lucratif

N°50/11 ryo kuwa 04/05/2004

Iteka rya Minisitiri ryemera ihindurwa ry'amategeko agenga umuryango "Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'Ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma" (E.S.A.P.A.N)94

N°50/11 du 04/05/2004

Arrêté Ministériel portant approbation des modifications apportées aux statuts de l'Association des Parents Adventistes de Ngoma (E.S.A.P.A.N.).....94

C. Sosiyete y'ubucuruzi/Trading company/Société commerciale

HATTON & COOKSON-RWANDA S.A.:

-Procès-Verbal de la réunion de l'Assemblée Générale Ordinaire du 25 mars 2010.....103

-Procès-Verbal de la réunion du Conseil d'Administration tenue à Kigali le 25 mars 2010.....106

-Bilan au 31 décembre 2009.....109

D. Amakoperative/Cooperatives/Coopératives

-DUKAMIRANE.....110

-CODEM.....111

-URURABYO RWA RWEZAMENYO.....112

-KDTT.....113

-COSERGI.....114

ITEKA RYA MINISITIRI N° 008/16.01 RYO KUWA 13/10/2010 RISHYIRAHU URUTONDE RW'IBISHANGA N'IMBIBI ZABYO RIKANAGENA UBURYO BIGOMBA GUCUNGWA, GUTUNGANYWA NO GUKORESHWA

MINISTERIAL ORDER N° 008/16.01 OF 13/10/2010 ESTABLISHING THE LIST OF SWAMPS AND THEIR LIMITS AND REGULATING THEIR MANAGEMENT AND USE

ARRETE MINISTERIEL N° 008/16.01 DU 13/10/2010 ETABLISSANT LA LISTE DES MARAIS ET LEURS LIMITES ET DETERMINANT LES MODALITES DE LEUR GESTION ET EXPLOITATION

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier : Objet du présent arrêté

Ingingo ya 2: Urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo, icungwa, itunganywa n'ikoreshwa ryabyo

Article 2: List of swamps and their limits and modalities of their management and use

Article 2 : Liste des marais, leurs limites et modalités de leur gestion et exploitation

Ingingo ya 3: Ikoreshwa ry'ibishanga hubahirijwe ibisabwa byihariye

Article 3: Use of swamps under specific conditions

Article 3: Exploitation des marrais suivant les conditions spécifiques

Ingingo ya 4: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Article 4: Repealing provision

Article 4 : Disposition abrogatoire

Ingingo ya 5: Igihe iri teka ritangira gukurikizwa

Article 5: Commencement

Article 5: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI N° 008/16.01 RYO KUWA 13/10/2010 RISHYIRAHU URUTONDE RW'IBISHANGA N'IMBIBI ZABYO RIKANAGENA UBURYO BIGOMBA GUCUNGWA, GUTUNGANYWA NO GUKORESHWA

Minisitiri w'Ibidukikije n'Ubutaka;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavugururwe kugeza ubu cyane cyane mu ngingo zaryo iya 49, iya 120, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko Ngenga n° 08/2005 ryo kuwa 14/07/2005 rigena imikoreshereze n'imicungire y'ubutaka mu Rwanda cyane cyane mu ngingo yaryo ya 29;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2006 ryo kuwa 03/04/2006 rigena imiterere, imikorere n'inshingano by'Ikigo cy'Igihugu cyo kubungabunga ibidukikije cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3;

Inama y'Abaminisitiri yateranye kuwa 20/05/2009 imaze kubisuzuma no kubyemeza ;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo kandi rikagena uburyo bigomba gucungwa, gutunganywa no gukoreshwa.

MINISTERIAL ORDER N° 008/16.01 OF 13/10/2010 ESTABLISHING THE LIST OF SWAMPS AND THEIR LIMITS AND REGULATING THEIR MANAGEMENT AND USE

The Minister of Environment and Lands;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 49, 120, 121 and 201;

Pursuant to Organic Law n° 08/2005 of 14/07/2005 determining the use and management of land in Rwanda, especially in Article 29 ;

Pursuant to Law n° 16/2006 of 03/04/2006 determining the organization, functioning and attributions of Rwanda Environment Management Authority especially in Article 3;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 20/05/2009;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes the list of swamps and their limits and regulates their management and use.

ARRETE MINISTERIEL N° 008/16.01 DU 13/10/2010 ETABLISSANT LA LISTE DES MARAIS ET LEURS LIMITES ET DÉTERMINANT LES MODALITES DE LEUR GESTION ET EXPLOITATION

Le Ministre de l'Environnement et des Terres;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 49, 120, 121 et 201;

Vu la Loi Organique n° 08/2005 du 14/07/2005 portant régime foncier au Rwanda, spécialement en son article 29 ;

Vu la Loi n° 16/2006 du 03/04/2006 portant organisation, fonctionnement et attributions de l'Office Rwandais de Protection de l'Environnement, spécialement en son article 3;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 20/05/2009;

ARRETE :

Article premier : Objet du présent arrêté

Le présent arrêté établit la liste des marais et leurs limites et détermine les modalités de leur gestion et exploitation.

Ingingo ya 2: Urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo, icungwa, itunganywa n'ikoreshwa ryabyo

Urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo, imicungire, itunganywa n'ikoreshwa ryabyo biri ku mugereka w'iri teka.

Ingingo ya 3: Ikoreshwa ry'ibishanga hubahirijwe ibisabwa byihariye

Ibishanga bigomba gukoreshwa hubahirijwe ibisabwa byihariye bikoreshwa hubahirijwe ibyavuye mu nyigo y'isuzumangaruka ku bidukikije.

Ingingo ya 4: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 5: Igihe iri teka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku muni ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda.

Kigali, kuwa 13/10/2010

Article 2: List of swamps and their limits and modalities of their management and use

The list of swamps, their limits and modalities for their management and use are annexed to this Order.

Article 3: Use of swamps under specific conditions

The swamps that must be used under specific conditions should be exploited upon completion of environmental impact assessment.

Article 4: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 5: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda.

Kigali, on 13/10/2010

Article 2 : Liste des marais, leurs limites et modalités de leur gestion et exploitation

La liste des marais, leurs limites ainsi que les modalités de leur gestion et exploitation se trouve en annexe du présent arrêté.

Article 3: Exploitation des marais suivant les conditions spécifiques

Les marais devant être exploités sous les conditions spécifiques sont exploitées conformément aux résultats de l'étude d'impact environmental.

Article 4 : Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 5: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda.

Fait à Kigali, le 13/10/2010

(sé)

KAMANZI Stanislas
Minisitiri w'Ibidukikije n'Ubutaka

(sé)

KAMANZI Stanislas
Minister of Environment and Lands

(sé)

KAMANZI Stanislas
Ministre de l'Environnement et des Terres

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et Scellé du Sceau de la République :

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Minister of Justice/Attorney General

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA MINISITIRI
N° 008/16.01 RYO KUWA 13/10/2010
RISHYIRAHU URUTONDE
RW'IBISHANGA N'IMBIBI ZABYO
RIKANAGENA UBURYO BIGOMBA
GUCUNGWA, GUTUNGANYWA NO
GUKORESHA

ANNEX TO THE MINISTERIAL ORDER
N°008/16.01 OF 13/10/2010 ESTABLISHING THE
LIST OF SWAMPS AND THEIR LIMITS AND
REGULATING THEIR MANAGEMENT AND
USE

ANNEXE DE L'ARRETE
MINISTERIEL N° 008/16.01 DU
13/10/2010 ETABLISSANT LA LISTE
DES MARAIS ET LEURS LIMITES
ET DETERMINANT LES
MODALITES DE LEUR GESTION ET
EXPLOITATION

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
1	1	Agaruriza	Agaruriza	Cultivated	Local		0	40	1825	1825	7079.865828	403856.6878	Use without specific conditions
2	10	Agatare Kibugazi	Agatare Kibugazi	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	40	614	1350	1450	46207.77103	6142180.331	Use under specific conditions
3	100	Cyaruwego	Cyaruwego	Cultivated	National		22	206	1337	1350	15526.38614	2055341.325	Use under specific conditions
4	1000	Bizi	Bizi	Cultivated	Local		0	38	1800	1800	8551.714837	379262.9851	Use without specific conditions
5	1001	Gahwekwe	Gahwekwe	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	80	1800	1800	8369.491598	803166.9405	Use without specific conditions
6	1002	Gasharara	Gasharara	Cultivated	Local		0	24	1925	1975	4022.710385	236095.3254	Use without specific conditions
7	1004	Gisaganandi	Gisaganandi	Cultivated	National		0	68	1800	1800	7026.809946	675022.184	Use under specific conditions
8	1005	Gisuma-Nyamugali-	Gisuma-Nyamugali-	Cultivated	National		0	115	1825	1825	12073.54973	1145305.711	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		Kamiranzovu	Kamiranzovu										conditions
9	1006	Kanaba	Kanaba	Cultivated	National		0	15	2025	2025	2636.493669	146572.8987	Use under specific conditions
10	1007	Maganga	Maganga	Cultivated	Local		0	23	1800	1800	2806.808227	230746.4311	Use without specific conditions
11	1008	Mugomero-Kayenzi	Mugomero-Kayenzi	Cultivated	Local		0	34	1800	1825	5190.049169	336117.3007	Use without specific conditions
12	101	Cyenkwansi-Nkumbwe	Cyenkwansi-Nkumbwe	Cultivated	National		3	1845	1400	1575	62560.55945	9222729.275	Use under specific conditions
13	1011	Muruba	Muruba	Cultivated	Local		0	26	2000	2000	2743.999902	257319.0694	Use without specific conditions
14	1012	Murusumo (Kinyami)	Murusumo (Kinyami)	Cultivated	Local		0	18	1925	1925	2867.444333	177255.9818	Use without specific conditions
15	1013	Nyamasho-Cyeru	Nyamasho-Cyeru	Cultivated	Local		0	12	2000	2000	2018.826353	120584.9312	Use without specific conditions
16	1014	Nyirakibuye	Nyirakibuye	Cultivated	National		0	11	1900	1900	1517.02145	114597.0054	Use under specific conditions
17	1015	Nyirakibuye	Nyirakibuye	Cultivated	National		0	4	1950	1950	811.4604734	38971.85246	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
18	1016	Nyirangaruguru	Nyirangaruguru	Cultivated	Local		0	39	1950	1950	5474.408214	391492.6927	Use without specific conditions
19	1017	Ruhondo-Kayenzi	Ruhondo-Kayenzi	Cultivated	Local		0	14	1800	1800	2006.544518	144652.4889	Use without specific conditions
20	1018	Rwanyana	Rwanyana	Cultivated	Local		0	22	1800	1800	2390.479353	223652.2205	Use without specific conditions
21	1019	Shanga	Shanga	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	17	1775	1775	2746.918916	171980.483	Use without specific conditions
22	102	Cyeru-Nyamusanze	Cyeru-Nyamusanze	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	104	1875	1875	8603.660847	1039356.931	Use under specific conditions
23	103	Cyezuboro	Cyezuboro	Cultivated	National		0	210	1650	1650	14857.79305	2104360.157	Use under specific conditions
24	1030	Kinoko-Nyarotuvu	Kinoko-Nyarotuvu	Cultivated	Local		0	22	1700	1700	2989.639737	220181.9098	Use without specific conditions
25	1031	Cyonyonyo	Cyonyonyo	Cultivated	National		0	297	1650	1800	29534.02737	2970287.045	Use under specific conditions
26	1032	Gicuba-Gicuha	Gicuba-Gicuha	Cultivated	National		0	47	1750	1750	5986.509112	470101.737	Use under specific conditions
27	1033	Ntibagayitu-Nyagahongo	Ntibagayitu-Nyagahongo	Cultivated	Local		0	28	1725	1725	3106.864604	282742.499	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
28	1034	Kigusa	Kigusa	Cultivated	Local		0	13	2025	2025	1844.121364	125847.0213	Use without specific conditions
29	1036	Gahanta-Munindi	Gahanta-Munindi	Cultivated	National		0	90	1500	1500	11138.62634	901937.3386	Use under specific conditions
30	1037	Ruhwanya	Ruhwanya	Cultivated	Local		0	6	1600	1600	1069.317066	56754.13084	Use without specific conditions
31	1038	Uwabakina	Uwabakina	Cultivated	Local		0	18	2250	2250	3287.255263	180363.2537	Use without specific conditions
32	104	Cyibumba	Cyibumba	Cultivated	National		5	386	1337.5	1775	54696.4486	3855136.307	Use under specific conditions
33	1040	Karayi	Karayi	Cultivated	Local		0	31	1800	1800	4425.817364	307661.8894	Use without specific conditions
34	1041	Kinoni-Cyacika	Kinoni-Cyacika	Cultivated	Local		0	29	1675	1675	3585.294872	290706.2395	Use without specific conditions
35	1042	Uwakabumbwe	Uwakabumbwe	Cultivated	Local		0	54	2000	2000	8297.977434	537299.4072	Use without specific conditions
36	1043	Nyagatsinda	Nyagatsinda	Cultivated	Local		0	14	1800	1800	1515.375543	141451.9031	Use without specific conditions
37	105	Cyili	Cyili	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	46	949	1375	1450	61126.45663	9485023.958	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
38	1050	Bigezi	Bigezi	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	3	1450	1450	820.6448358	31042.03585	Use under specific conditions
39	1051	Kaboroga	Kaboroga	Cultivated	Local		0	25	1450	1450	4182.713985	247845.5982	Use without specific conditions
40	106	Cyimpima	Cyimpima	Cultivated	National		0	143	1350	1375	14235.53867	1432802.904	Use under specific conditions
41	1060	Akagera aval (Kayonza District)	Akagera aval (Kayonza District)	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	61	2847	1300	1300	60761.43525	28465960.91	Full Protection
42	1061	Akagera aval (de Rusumo-Kirehe District)	Akagera aval (de Rusumo-Kirehe District)	Cultivated	Local		21	58	1300	1300	7178.864494	580550.4949	Use under specific conditions
43	1062	(Gasheshe)	(Gasheshe)	Wet Savanna [nat veg]	National		100	1300	1300	1300	36112.15503	13003143.11	Use under specific conditions
44	1063	(Rusharazi-Rwamasatura)	(Rusharazi-Rwamasatura)	Wet Savanna [nat veg]	National		100	1582	1300	1300	56805.50422	15819755.38	Use under specific conditions
45	1064	Bweya	Bweya	Cultivated	Local		0	49	1450	1450	10409.65068	488852.9844	Use without specific conditions
46	1066	Cyanyabahima	Cyanyabahima	Cultivated	Local		0	12	1400	1400	3074.212968	116158.2476	Use without specific conditions
47	1068	Gikoni	Gikoni	Wet Savanna [nat veg]	National		100	1138	1375	1375	42791.42442	11380595.92	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
48	107	Cyizange	Cyizange-Gishanda-Kajevuba	Cultivated	National		0	199	1450	1450	22296.92002	1986783.37	Use under specific conditions
49	1070	Kamahenge	Kamahenge	Cultivated	Local		0	24	1400	1400	4477.843102	241378.319	Use without specific conditions
50	1071	Kamiramugezi	Kamiramugezi	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	583	1300	1300	18976.73323	5827236.997	Use under specific conditions
51	1075	Karugaju	Karugaju	Wet Savanna [nat veg]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	439	1320	1320	15547.56403	4387024.931	Full Protection
52	1076	Kibondo	Kibondo	Cultivated	National		0	1759	1400	1400	65060.52697	17590058.73	Use under specific conditions
53	1077	Kijojo	Kijojo	Cultivated	National		0	191	1325	1325	18807.02272	1910805.335	Use under specific conditions
54	1078	Kivumba	Kivumba	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	16	1300	1300	2147.152496	159899.5059	Full Protection
55	1079	Kizi	Kizi	Wet Savanna [nat veg]	National		100	925	1300	1300	33631.84068	9250602.815	Full Protection
56	108	Cyizinga	Cyizinga	Natural Forest [Nat. Veg.]	International		100	506	1325	1400	51822.64615	5059617.669	Use under specific conditions
57	1080	Lac Hago	Lac Hago	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	218	1300	1300	21516.22964	2181579.55	Full Protection

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
58	1081	Lac Ihema	Lac Ihema	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	6938	1300	1300	101244.8565	69368652.2	Full Protection
59	1082	Lac Kivumba	Lac Kivumba	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	82	1300	1300	15317.53445	822168.4449	Full Protection
60	1083	Lac Mihindi	Lac Mihindi	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	594	1300	1300	18682.60391	5938008.87	Full Protection
61	1084	Lac Ngerenke	Lac Ngerenke	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	152	1300	1300	9020.549858	1519115.96	Full Protection
62	1085	Lac Rwanyakizinga	Lac Rwanyakizinga	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	41	1300	1300	6834.061876	409863.6644	Full Protection
63	1086	Makera-Akagera	Makera-Akagera	Boisement	Local		0	79	1310	1310	4203.428735	789095.6556	Use under specific conditions
64	1087	Mugari	Mugari	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		38	168	1375	1375	13745.79976	1678835.63	Use under specific conditions
65	109	Cyogo-Nyabuvomo	Cyogo-Nyabuvomo	Cultivated	National		0	115	1425	1425	18494.4773	1151797.644	Use under specific conditions
66	1091	Nasho	Nasho	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	94	244	1300	1300	39171.94799	2438703.886	Use under specific conditions
67	1092	Nyamashuri	Nyamashuri	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	1102	1300	1300	34813.59823	11016146.15	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
68	1093	Nyamugero	Nyamugero	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	337	1325	1325	36591.28863	3371497.588	Use under specific conditions
69	1095	Nyamweru	Nyamweru	Wet Savanna [nat veg]	National		58	1399	1300	1325	30851.95764	13994121.3	Use under specific conditions
70	1096	Nyanjogaruke	Nyanjogaruke	Lac, étang, pisciculture	Local		0	20	1300	1300	1960.450539	201935.9219	Use without specific conditions
71	1097	Rwagitima	Rwagitima	Cultivated	Local		36	45	1350	1350	7582.232911	448690.009	Use under specific conditions
72	1098	Rwagitunga-Karuruma	Rwagitunga-Karuruma	Cultivated	Local		0	43	1375	1475	6750.925325	434995.224	Use without specific conditions
73	1099	Rwakibali	Rwakibali	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	158	1300	1300	12357.8375	1576305.775	Use under specific conditions
74	11	Agatare-Nyabinyanga	Agatare-Nyabinyanga	Cultivated	Local		0	24	1800	1875	4724.087214	235988.345	Use without specific conditions
75	110	Cyohoha (Kinihira)	Cyohoha (Kinihira)	Cultivated	National		0	1275	1775	1900	77931.70597	12752492.01	Use under specific conditions
76	1100	Rwandezi-Rwamuconco	Rwandezi-Rwamuconco	Wet Savanna [nat veg]	National		100	1639	1300	1300	34922.32718	16394053.6	Full Protection
77	1101	Rwangingo-Karangaza	Rwangingo-Karangaza	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	584	1350	1400	37520.80191	5838195.821	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
78	1102	Rwenjara	Rwenjara	Wet Savanna [nat veg]	National		100	525	1300	1300	29088.7526	5245147.701	Use under specific conditions
79	1103	Twinsure	Twinsure	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	Local		100	73	1300	1300	4110.38128	729590.6786	Use under specific conditions
80	1104	Urwindi	Urwindi	Wet Savanna [nat veg]	National		100	2346	1300	1350	73301.75539	23460057.8	Use under specific conditions
81	111	Cyohoha Nord	Cyohoha Nord-Murago	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	0	323	1350	1350	15452.32141	3021077.515	Use under specific conditions
82	112	Cyohoha Nord aval	Cyohoha Nord aval-Murago aval	Typha [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	94	486	1350	1350	19059.83531	4859463.908	Full Protection
83	113	Cyohoha Sud (lac)	Cyohoha Sud (lac)	Cultivated	National		0	12	1375	1375	1888.784664	119959.7201	Use without specific conditions
84	115	Cyondo	Cyondo	Cultivated	Local		0	96	1450	1475	14079.58176	958969.7757	Use without specific conditions
85	1150	(Kabakamba)	(Kabakamba)	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	72	2525	2525	9569.648369	717826.3541	Full Protection
86	1154	(Rushwati)	(Rushwati)	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	97	2325	2325	12531.01013	974156.1217	Full Protection
87	1155	Gishunira	Gishunira	Cultivated	Local		0	15	2175	2175	2198.953719	148828.594	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
88	1156	Kinoni (Gitwa)	Kinoni (Gitwa)	Cultivated	Local		0	52	2225	2225	3334.348352	522009.8791	Use without specific conditions
89	1157	Kinoni (Kamanga)	Kinoni (Kamanga)	Cultivated	National		0	56	2175	2175	4033.447149	559028.7519	Use under specific conditions
90	1158	Koko Amont (Nyungwe)	Koko Amont (Nyungwe)	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	70	1700	1700	5305.286199	704328.8037	Full Protection
91	116	Cyunuzi-Rwimirambi	Cyunuzi-Rwimirambi-Kinuka-Cyabaya-Cyabayagara	Cultivated	National		0	136	1425	1425	17074.51584	1364365.4	Use under specific conditions
92	1160	Lac Gihinga (Karago)	Lac Gihinga (Karago)	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		66	435	2275	2300	25534.77037	4348242.553	Use under specific conditions
93	1165	Murangazi	Murangazi	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	85	2525	2525	11270.26647	853783.5485	Full Protection
94	1167	Nyangivimbiri	Nyangivimbiri	Cultivated	Local		0	10	2000	2000	1664.385223	98588.90588	Use without specific conditions
95	1168	Nyarutovu	Nyarutovu	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National		100	95	2375	2375	15186.37508	948162.0993	Full Protection
96	1169	Nyirampihwe	Nyirampihwe	Cultivated	National		0	21	2425	2425	3199.551709	214537.7218	Full Protection
97	117	Cyunuzi	Cyunuzi	Cultivated	National		5	737	1350	1375	36460.49699	4840714.404	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
98	1170	Rubyito	Rubyito	Cultivated	National		0	114	2350	2350	9892.436954	1137344.262	Full Protection
99	1171	Rukarara Amont	Rukarara Amont	Cultivated	National		0	28	2250	2325	4543.937031	283226.3493	Full Protection
100	1173	Rukarara Amont (Gihumo)	Rukarara Amont (Gihumo)	Cultivated	Local		0	23	2025	2025	3742.995463	230403.6965	Use without specific conditions
101	1174	Rukarara-Kabingo	Rukarara-Kabingo	Cultivated	Local		0	4	1725	1725	988.2159321	39072.673	Use without specific conditions
102	118	Cyunyu	Cyunyu	Cultivated	National		0	295	1475	1625	31717.71563	2946417.189	Use under specific conditions
103	119	Degi	Degi-Nyarufunzo	Cultivated	National		9	284	1375	1400	9774.877446	1417759.161	Use under specific conditions
104	1199	Nkora-Biruya	Nkora-Biruya	Cultivated	Local		0	69	1775	2000	9429.204676	692120.318	Use without specific conditions
105	12	Agatobwe	Agatobwe-Gatobwe	Cultivated	National		0	1024	1625	1625	139254.5247	10242447.73	Use under specific conditions
106	1200	Koko Amont	Koko Amont	Cultivated	Local		0	38	2200	2200	5501.905854	382776.3943	Use without specific conditions
107	121	Gafunzo	Gafunzo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		16	871	1325	1350	39176.1307	8705293.472	Use under specific conditions
108	122	Gagayo	Gagayo-Gisayo	Cultivated	Local		0	42	1525	1525	5658.846337	422480.6625	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
109	123	Gahama	Gahama-Kinnyogo	Cultivated	Local		0	85	1575	1575	10693.57314	847688.5731	Use without specific conditions
110	1230	(Birembo)	(Birembo)	Cultivated	Local		0	9	1475	1475	1641.255044	91411.46913	Use without specific conditions
111	1231	Bugina	Bugina	Cultivated	Local		0	17	1500	1500	2336.160737	170313.2432	Use without specific conditions
112	1232	Cyimbili	Cyimbili	Cultivated	Local		0	23	1850	1850	2974.784464	232500.4475	Use without specific conditions
113	1233	Kadasomwa-Kigoya	Kadasomwa-Kigoya	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	25	1700	1700	4837.570821	249990.6191	Use without specific conditions
114	1234	Kazibaziba-Muregeya	Kazibaziba-Muregeya	Cultivated	Local		0	18	1675	1675	3196.00186	176734.2462	Use without specific conditions
115	1235	Kigoya Amont	Kigoya Amont	Cultivated	National		0	117	1675	1775	15385.78361	1174323.917	Use under specific conditions
116	1236	Koko (Rugote)	Koko (Rugote)	Cultivated	Local		0	61	1600	1650	7296.012135	613831.8508	Use without specific conditions
117	1237	Nkora Amont	Nkora Amont	Cultivated	Local		0	30	1800	1850	4733.692841	297969.8718	Use without specific conditions
118	1238	Ruzibira-Kigoya	Ruzibira-Kigoya	Cultivated	Local		0	19	1650	1650	3127.467182	189566.5926	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
119	124	Gahama (Rusine)	Gahama (Rusine)	Cultivated	Local		0	40	1525	1525	5086.853055	400807.2534	Use without specific conditions
120	125	Gahando	Gahando-Gahondo	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	85	2679	1325	1350	91501.21753	26790676.41	Use under specific conditions
121	1250	Butaro-Gatare	Butaro-Gatare-Rugezi	Cultivated	National		0	125	2100	2100	10379.65283	1252334.362	Use under specific conditions
122	1251	Gatungati-Rubagambavu-Rusumo	Gatungati-Rubagambavu-Rusumo-Rugezi	Cultivated	National		0	1027	2062	2075	62534.80164	10478617.48	Use under specific conditions
123	1260	Bushenge-Ruhwa	Bushenge-Ruhwa	Cultivated	International		0	53	1075	1075	6538.781957	531493.0112	Use under specific conditions
124	1261	Cyongoroka	Cyongoroka	Cultivated	Local		0	14	1500	1500	2984.997877	138571.3676	Use without specific conditions
125	1262	Kadasomwa-Kamiranzovu Aval	Kadasomwa-Kamiranzovu Aval	Cultivated	Local		0	26	1600	1600	3251.875546	256794.8579	Use without specific conditions
126	1263	Kagera-Kamiranzovu Aval	Kagera-Kamiranzovu Aval	Cultivated	Local		0	20	1575	1575	3172.78682	196633.4234	Use without specific conditions
127	1264	Muhurwe-Kamiranzovu Aval	Muhurwe-Kamiranzovu Aval	Cultivated	Local		0	39	1600	1600	5577.506171	385444.3475	Use without specific conditions
128	1265	Ruhwa	Ruhwa	Cultivated	International		0	97	975	1025	12904.48698	967816.2441	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
129	1266	Ruhwa Aval	Ruhwa Aval	Cultivated	International		0	43	950	950	6835.979679	432541.1755	Use under specific conditions
130	127	Gakamba-Gisuma	Gakamba-Gisuma-Kibaya	Cultivated	National		0	102	1500	1625	14050.66412	1022714.642	Use under specific conditions
131	1270	Lac Rweru	Lac Rweru	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	67	1325	1325	3889.133341	670351.0336	Use under specific conditions
132	1271	Rweru-Mugesera-Nyabarongo	Rweru-Mugesera-Nyabarongo	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	89	13845	1330	1330	172349.1352	138445649.9	Use under specific conditions
133	128	Gakokwe	Gakokwe	Cultivated	Local		0	68	1475	1475	9483.399576	683448.9798	Use without specific conditions
134	1280	(Gacaca)	(Gacaca)	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	38	1850	1850	3758.035283	380061.21	Use without specific conditions
135	1281	(Kigombe)	(Kigombe)	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	12	1850	1850	1522.061073	120181.6907	Use without specific conditions
136	1282	Gana-Lac Ruhondo	Gana-Lac Ruhondo	Cultivated	National		0	187	1775	1775	11559.15921	1865061.362	Use under specific conditions
137	1283	Gihugu-Lac Ruhondo	Gihugu-Lac Ruhondo	Cultivated	National		0	68	1775	1775	6271.947967	679388.5471	Use under specific conditions
138	1284	Nukizi (Rugalika)	Nukizi (Rugalika)	Cultivated	Local		0	32	1650	1650	2636.880582	319597.3933	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
139	1285	Nyaheshaza (Munanira)	Nyaheshaza (Munanira)	Cultivated	National		0	148	1725	1725	6086.801677	1483672.324	Use under specific conditions
140	1289	Nyamabuye-Mulindi	Nyamabuye-Mulindi	Cultivated	National		0	12	1875	1875	1959.986888	122318.822	Use under specific conditions
141	129	Gakoro	Gakoro-Ngiryi	Cultivated	Local		0	33	1575	1575	5231.62205	329933.6151	Use without specific conditions
142	13	Agatutove	Agatutove-Agatorove-Akavuguto	Cultivated	National		0	303	1850	1850	42891.48386	3028720.913	Use under specific conditions
143	130	Gakurazo	Gakurazo	Cultivated	Local		0	54	1375	1375	6696.498576	535038.0852	Use without specific conditions
144	131	Gasago	Gasago	Cultivated	Local		0	93	1700	1700	14160.99768	933007.4301	Use without specific conditions
145	132	Gasagwe	Gasagwe	Cultivated	National		0	43	1650	1650	4822.787931	427311.8012	Use under specific conditions
146	133	Gasangaanya-Nyakabingo	Gasangaanya-Nyakabingo	Cultivated	Local		0	42	1825	1825	5675.64675	424378.7413	Use without specific conditions
147	134	Gasave	Gasave	Cultivated	Local		0	16	1500	1500	1889.706738	161669.9551	Use without specific conditions
148	135	Gasayo	Gasayo	Cultivated	Local		0	13	1500	1500	2267.918561	133810.7671	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
149	136	Gasayo-Mutumba	Gasayo-Mutumba	Cultivated	Local		0	90	1525	1550	14636.39132	902989.7451	Use without specific conditions
150	137	Gasaze	Gasaze	Cultivated	National		0	118	1475	1725	18711.18439	1183420.386	Use under specific conditions
151	138	Gaseke	Gaseke	Cultivated	National		0	337	1600	1775	44822.66611	3372394.116	Use under specific conditions
152	139	Gaseke (Musasa)	Gaseke (Musasa)	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	38	1450	1450	5838.950576	384731.4971	Use without specific conditions
153	14	Akabacyaba	Akabacyaba-Ngiryi	Cultivated	Local		0	37	1475	1475	4125.716494	370931.0861	Use without specific conditions
154	140	Gaseke (Rwangingo)	Gaseke (Rwangingo)-Rwangingo	Cultivated	National		0	133	1475	1475	13925.61457	1326049.177	Use under specific conditions
155	141	Gaseke-Cyongaraka	Gaseke-Cyongoroka	Cultivated	Local		0	68	1475	1475	4379.093109	675323.9008	Use without specific conditions
156	142	Gaseke-Gatare	Gaseke-Gatare	Cultivated	National		0	109	1675	1675	11596.04752	1090286.915	Use under specific conditions
157	143	Gaseke-Matyazo	Gaseke-Matyazo	Cultivated	National		0	213	1575	1575	14329.27466	2134612.414	Full Protection
158	144	Gasema	Gasema	Cultivated	Local		0	58	1675	1675	6599.592003	581472.9414	Use without specific conditions
159	145	Gasenyi	Gasenyi	Cultivated	Local		0	18	1625	1625	3132.418057	178211.5865	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
160	146	Gasenyi-Gisuma	Gasenyi-Gisuma	Cultivated	National		0	40	1750	1750	6592.814334	404879.8551	Use under specific conditions
161	147	Gasenyi-Rwamikara	Gasenyi-Rwamikara	Cultivated	National		0	107	1750	1750	10750.70471	1065039.988	Use under specific conditions
162	148	Gashanga	Gashanga	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	34	1337.5	1337.5	6050.942691	344591.8057	Use under specific conditions
163	149	Gashiru	Gashiru	Cultivated	Local		0	61	1550	1550	8258.101683	609258.8967	Use without specific conditions
164	15	Akabuti	Akabuti-Akaboti	Cultivated	National		0	175	1600	1600	16662.34614	1753541.725	Use under specific conditions
165	150	Gashogoshogo	Gashogoshogo	Cultivated	National		0	128	1450	1450	12136.58534	1279389.253	Use under specific conditions
166	151	Gashonge	Gashonge	Cultivated	National		0	130	1425	1550	20694.71084	1299117.814	Use under specific conditions
167	152	Gashonyi-Nkungu-Mwambu	Gashonyi-Nkungu-Mwambu	Papyrus [Nat. Veg.]	National		100	47	1337	1337	3483.295271	467288.3001	Use under specific conditions
168	153	Gashonyi-Nkungu	Gashonyi-Nkungu	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	31	386	1337	1400	37198.46052	3855798.894	Use under specific conditions
169	154	Gashunzi-Cyogo	Gashunzi-Cyogo	Cultivated	National		0	108	1600	1600	13345.97305	1084805.577	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
170	155	Gasuma	Gasuma	Cultivated	Local		0	43	1575	1625	6962.93884	432574.3563	Use without specific conditions
171	156	Gasuma Gatobwe	Gasuma Gatobwe-Gatobwe	Cultivated	Local		0	61	1625	1625	10745.32591	611175.3529	Use without specific conditions
172	157	Gasumba	Gasumba	Cultivated	Local		0	51	1675	1675	8191.041574	511816.4707	Use without specific conditions
173	159	Gatare	Gatare	Cultivated	Local		0	69	1550	1550	10993.52094	688650.6083	Use without specific conditions
174	16	Akagano	Akagano	Cultivated	Local		0	62	1550	1550	9539.105732	620779.9667	Use without specific conditions
175	161	Gatare (Muremure)	Gatare (Muremure)	Cultivated	Local		0	12	1525	1525	2072.885576	116599.0146	Use without specific conditions
176	162	Gatare 1	Gatare 1	Cultivated	Local		0	62	1475	1475	8171.634842	621381.42	Use without specific conditions
177	163	Gatare 2	Gatare 2	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	72	42	1337	1337	5392.855262	416268.1028	Use under specific conditions
178	164	Gatare Mwangange	Gatare-Mwangange-Mwangange	Cultivated	Local		0	43	1775	1775	6843.087666	434949.2158	Use without specific conditions
179	165	Gatare-Gisuma	Gatare-Gisuma	Cultivated	National		0	20	1925	1925	3118.38834	203629.4159	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
180	166	Gatenga	Gatenga-Akavuguto	Cultivated	National		0	108	1825	1825	15350.50277	1080418.313	Use under specific conditions
181	167	Gatenga Gatare	Gatenga Gatare-Gatobwe	Cultivated	National		0	177	1750	1750	24924.98417	1772793.718	Use under specific conditions
182	168	Gatimbazi	Gatimbazi	Cultivated	National		0	301	1550	1550	40644.25848	3013453.622	Use under specific conditions
183	169	Giciye	Giciye	Cultivated	National		0	167	1475	2100	17496.38746	1666300.272	Use under specific conditions
184	17	Akagera (PN)	Akagera (PN)	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	25785	1275	1310	288811.1296	257845293.2	Full Protection
185	171	Gihitasi	Gihitasi	Cultivated	National		0	156	1600	1625	10686.87002	1556313.624	Use under specific conditions
186	172	Gihobobo	Gihobobo-Runukangoma	Cultivated	National		0	177	1650	1650	18194.0955	1765664.211	Use under specific conditions
187	173	Gihosha	Gihosha	Cultivated	Local		0	15	1625	1625	2856.375133	153256.7343	Use without specific conditions
188	174	Gikeri	Gikeri	Cultivated	National		0	126	1600	1750	18795.68469	1258904.757	Use under specific conditions
189	175	Gikono	Gikono	Cultivated	National		0	352	1375	1375	40250.71758	3521776.172	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
190	176	Gisavo (Kato)	Gisavo (Kato)	Cultivated	Local		0	28	1800	1800	4426.240655	275907.815	Use without specific conditions
191	178	Gisaya	Gisaya-Rusebeya	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	50	519	1337	1375	54089.95162	5191803.63	Use under specific conditions
192	179	Gisaya-Gisuma	Gisaya-Gisuma	Cultivated	National		0	112	1625	1700	14026.61972	1116030.484	Use under specific conditions
193	18	Akagera aval (de Rusumo-Kirehe District)	Akagera aval (de Rusumo-Kirehe District)	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	99	4692	1300	1305	128067.3312	46919771.7	Use under specific conditions
194	180	Gisayo	Gisayo	Cultivated	Local		0	41	1475	1475	4647.883299	410696.4867	Use without specific conditions
195	181	Gisayo (Rwakirebura)	Gisayo (Rwakirebura)	Cultivated	National		0	9	1575	1575	1413.353011	90605.42863	Use under specific conditions
196	182	Giseke	Giseke	Cultivated	Local		0	63	1525	1600	9765.251813	630707.929	Use without specific conditions
197	183	Giseke-Kiruhura	Giseke-Kiruhura-Ngiriyi	Cultivated	National		0	330	1475	1475	33766.44395	3296346.022	Use under specific conditions
198	184	Gisenyi	Gisenyi-Nyamiheno	Cultivated	National		0	113	1700	1700	19062.99589	1129218.714	Use under specific conditions
199	185	Gisenyi	Gisenyi	Cultivated	National		0	105	1700	1700	9548.449243	1054235.961	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		(Nyamigogo)	(Nyamigogo)										conditions
200	186	Gisenyi-Kirutamwogo	Gisenyi-Kirutamwogo-Runukangoma	Cultivated	National		0	153	1625	1625	21686.32506	1527636.82	Use under specific conditions
201	187	Gishanda	Gishanda-Gishanda	Cultivated	National		0	240	1375	1375	22325.12325	2395375.29	Use under specific conditions
202	188	Gisharara-Kivomo	Gisharara-Kivomo	Cultivated	National		0	195	1575	1575	24238.07122	1946324.498	Use under specific conditions
203	189	Gishoma	Gishoma	Cultivated	National		0	588	1620	1700	32762.73773	5881980.52	Full Protection
204	19	Akagera amont	Akagera amont	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	5100	1300	1300	146962.1464	51001850.78	Use under specific conditions
205	190	Gisizi	Gisizi	Cultivated	Local		0	29	1575	1575	5183.615618	292105.4656	Use without specific conditions
206	191	Gisozi	Gisozi	Cultivated	Local		0	57	1525	1675	10137.37987	571607.0472	Use without specific conditions
208	193	Gisuma-Ngiryi	Gisuma-Ngiryi	Cultivated	Local		0	90	1550	1550	16099.02505	1173926.916	Use without specific conditions
209	194	Gisuma (Giswi)	Gisuma (Giswi)	Cultivated	Local		0	8	2100	2100	1334.143924	81369.8779	Use without specific conditions
210	195	Gisuma (Kavili)	Gisuma (Kavili)	Cultivated	Local		0	50	1675	1675	8231.225527	504337.2529	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
211	196	Gisuma (Muhura)	Gisuma (Muhura)	Cultivated	Local		0	16	1650	1700	2900.189863	161862.3087	Use without specific conditions
212	197	Gisuma-Rwinkomo	Gisuma-Rwinkomo	Cultivated	National		0	108	1550	1600	16217.68605	1082179.565	Use under specific conditions
213	198	Gisumo	Gisumo	Cultivated	National		0	122	1475	1475	13306.39767	1218692.027	Use under specific conditions
214	199	Giswi	Giswi	Cultivated	National		0	202	1725	1850	30409.07937	2015636.628	Use under specific conditions
215	2	Agasasa	Agasasa	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	21	819	1350	1400	76750.70194	8194194.615	Use under specific conditions
216	20	Akagera aval	Akagera aval	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Site proposé RAMSAR	83	880	1275	1275	79765.80147	8801824.88	Use under specific conditions
217	200	Gitaba	Gitaba	Cultivated	Local		0	15	1475	1475	2394.370106	150463.998	Use without specific conditions
218	201	Gitambuko	Gitambuko	Cultivated	Local		0	26	1725	1725	5846.05075	262883.5776	Use without specific conditions
219	202	Gitereri-Musenyi	Gitereri-Musenyi	Cultivated	National		0	232	1750	1850	20392.30456	2322605.606	Use under specific conditions
220	203	Gitinda	Gitinda	Cultivated	National		0	63	1375	1375	8316.666861	625362.6542	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
221	204	Gitinda	Gitinda (Kannyogo)-Kamabuye	Cultivated	Local		0	18	1550	1550	2601.951128	183750.3554	Use without specific conditions
222	205	Gitindo	Gitindo	Cultivated	National		0	156	1625	1775	21290.75353	1556802.9	Use under specific conditions
223	206	Gitinga-Buliba	Gitinga-Buliba-Gashonyi-Nkungu	Cultivated	Local		0	45	1350	1350	6053.68838	446018.2778	Use without specific conditions
224	208	Gitsimbi	Gitsimbi	Cultivated	Local		0	76	1575	1575	9644.293672	759578.1246	Use without specific conditions
225	209	Gitsimbwe	Gitsimbwe	Cultivated	Local		0	21	1500	1500	3159.961986	208649.6037	Use without specific conditions
226	21	Akagomero	Akagomero-Nyamiheno	Cultivated	Local		0	32	1575	1575	5387.835025	322712.6674	Use without specific conditions
227	210	Isumo-Nyakigezi	Isumo-Nyakigezi	Cultivated	National		0	231	1625	1625	26523.37505	2307127.877	Use under specific conditions
228	211	Kabaga	Kabaga-Kabucya	Cultivated	Local		0	22	1475	1575	4120.074856	218069.4189	Use without specific conditions
229	212	Kabahanga	Kabahanga	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		33	181	1550	1550	19418.54835	1806800.44	Use under specific conditions
230	213	Kabakanka	Kabakanka-Runukangoma	Cultivated	Local		0	42	1600	1600	4998.014262	417788.8936	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
231	214	Kabana	Kabana	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	180	1350	1350	11294.86542	1803604.31	Use under specific conditions
232	215	Kabarali	Kabarali	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site RAMSAR	67	342	1350	1350	16611.59459	3419843.953	Use under specific conditions
233	216	Kabavu	Kabavu	Cultivated	Local		0	82	1950	2175	11608.69837	823755.611	Use without specific conditions
234	217	Kabaya-Kilimbi	Kabaya-Kilimbi	Cultivated	International		0	174	1875	2025	14610.88492	1742542.028	Use under specific conditions
235	218	Kabebya (Mukunguli)	Kabebya (Mukunguli)	Cultivated	National		0	442	1450	1450	54776.28485	4422887.846	Use under specific conditions
236	219	Kabilizi	Kabilizi	Cultivated	National		0	98	1400	1500	15816.78904	983687.6305	Use under specific conditions
237	22	Akajagi	Akajagi-Ngiryi	Cultivated	Local		0	34	1525	1525	4519.098302	338962.3626	Use without specific conditions
238	220	Kabindi	Kabindi	Cultivated	Local		0	73	1775	1775	7151.694351	728850.0553	Use without specific conditions
239	221	Kabingo	Kabingo	Cultivated	Local		0	23	1575	1575	2906.990767	233881.1884	Use without specific conditions
240	222	Kabishwi-Muhanga	Kabishwi-Muhanga	Cultivated	Local		0	23	1625	1625	3496.55577	234182.0532	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
241	223	Kabogobogo	Kabogobogo	Cultivated	National		0	759	1425	1425	79571.34639	7594804.574	Use under specific conditions
242	224	Kabotimba	Kabotimba-Migina	Cultivated	Local		0	64	1600	1600	8773.137153	641754.386	Use without specific conditions
243	225	Kabumba	Kabumba	Cultivated	National		0	40	1700	1700	5388.911076	401754.8007	Use under specific conditions
244	226	Kaburandwe	Kaburandwe-Rubondwa	Cultivated	Local		0	71	1600	1600	9161.66191	714886.8992	Use without specific conditions
245	227	Kaburandwe (Cyimbogo)	Kaburandwe (Cyimbogo)-Rubondwa	Cultivated	Local		0	42	1725	1725	5817.737456	415785.6658	Use without specific conditions
246	228	Kaburarurango	Kaburarurango	Cultivated	Local		0	58	1650	1650	7496.06066	582057.6291	Use without specific conditions
247	229	Kabwa	Kabwa	Cultivated	National		0	201	1875	2000	21828.81911	2006244.313	Use under specific conditions
248	23	Akamiranzovu	Akamiranzovu	Cultivated	Local		0	38	1800	1800	5535.555716	375536.283	Use without specific conditions
249	230	Kabwa 1	Kabwa 1	Cultivated	Local		0	8	1875	1875	1400.130821	80276.01434	Use without specific conditions
250	231	Kabyira	Kabyira	Cultivated	Local		0	32	1625	1625	5314.472356	319777.6168	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
251	232	Kadahokwa	Kadahokwa	Cultivated	National		0	333	1675	1675	34781.38554	3329580.759	Use under specific conditions
252	233	Kadasomwa	Kadasomwa	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	22	1925	1950	4461.918191	223468.2278	Use without specific conditions
253	234	Kadasomwa (Kamembe)	Kadasomwa (Kamembe)	Cultivated	Local		0	24	1600	1600	3718.070147	238181.7991	Use without specific conditions
254	235	Kadigadiga	Kadigadiga	Cultivated	National		0	126	1400	1400	13706.75386	1262502.651	Use under specific conditions
255	236	Kadilidimba	Kadilidimba-Kadiridimba-Murindi-Rwiri-Rwinkwavu	Cultivated	Local		0	44	1425	1425	5152.114866	439879.9022	Use without specific conditions
256	237	Kaduha	Kaduha	Cultivated	National		29	205	1350	1400	24373.2398	2048032.173	Use under specific conditions
257	238	Kagasa	Kagasa	Papyrus [Nat. Veg.]	National		59	247	1325	1325	17342.05035	2471307.626	Use under specific conditions
258	239	Kagera Rwarusonga	Kagera Rwarusonga	Cultivated	National		0	157	1625	1625	20865.38724	1567606.396	Use under specific conditions
259	24	Akanyaru	Akanyaru	Cultivated	National		0	37	1675	1700	6433.631267	366826.4194	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
260	240	Kagera-Gasesa	Kagera-Gasesa	Cultivated	National		0	157	1525	1625	21022.90854	1571681.697	Use under specific conditions
261	241	Kagina-Nyirabahimba	Kagina-Nyirabahimba	Cultivated	National		0	190	1825	1825	12423.59798	1900240.508	Use under specific conditions
262	242	Kagitumba Aval	Kagitumba Aval	Cultivated	International		0	145	1300	1300	14124.97705	1448640.96	Use under specific conditions
263	243	Kagitumba-Cyabayaga	Kagitumba-Cyabayaga	Cultivated	National		31	2183	1350	1375	48305.5943	21829815.61	Use under specific conditions
264	244	Kagogo	Kagogo-Kavogo	Cultivated	National		5	447	1350	1400	52431.76193	4473988.126	Use under specific conditions
265	245	Kagoma	Kagoma	Cultivated	National		43	429	1350	1375	25808.99768	4290148.814	Use under specific conditions
266	247	Kagomora	Kagomora	Papyrus [Nat. Veg.]	Local		75	40	1337	1350	6885.508093	395182.2192	Use under specific conditions
267	248	Kagorogonzo-Makera	Kagorogonzo-Makera	Cultivated	National		0	263	1700	1750	34320.69445	2629955.182	Use under specific conditions
268	249	Kaguhu	Kaguhu	Cultivated	National		0	220	1600	1675	20201.56666	2201758.381	Use under specific conditions
269	25	Akanyaru Nord	Akanyaru Nord	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	86	5500	1350	1375	128197.447	54996393.38	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
270	250	Kajagamba	Kajagamba	Cultivated	National		0	92	1875	1925	12854.85616	915929.2222	Use under specific conditions
271	251	Kajaho	Kajaho	Cultivated	Local		0	7	1475	1475	1373.674912	68891.24716	Use without specific conditions
272	252	Kajegemba	Kajegemba	Cultivated	National		0	126	1625	1625	12078.2075	1256216.29	Use under specific conditions
273	253	Kajevuba	Kajevuba	Cultivated	National		0	598	1450	1500	73339.66956	5979437.92	Use under specific conditions
274	254	Kakireke	Kakireke-Lac Nasho	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	68	148	1300	1300	9656.89304	1477405.978	Use under specific conditions
275	255	Kamiranama-Muvuguto	Kamiranama-Muvuguto	Cultivated	Local		0	34	1450	1450	4080.690303	344718.4308	Use without specific conditions
276	256	Kamiranama	Kamiranama	Cultivated	National		0	217	1500	1500	27325.83254	2172418.527	Use under specific conditions
277	257	Kamiranzovu	Kamiranzovu	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	913	1950	1950	16342.83497	9127815.496	Full Protection
278	258	Kamiranzovu Aval	Kamiranzovu Aval	Cultivated	National		0	385	1475	1525	38368.36683	3848495.604	Use under specific conditions
279	259	Kamiranzovu Cyaruhogo	Kamiranzovu Cyaruhogo	Cultivated	National		0	217	1375	1375	22814.57564	2168389.819	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
280	26	Akanyaru Sud	Akanyaru Sud	Papyrus [Nat. Veg.]	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	61	5520	1350	1400	234244.0656	55201895.77	Use under specific conditions
281	260	Kamiranzovu-Kayange	Kamiranzovu-Kayange	Cultivated	National		0	338	1650	1650	37869.32072	3378754.027	Use under specific conditions
282	262	Kamugongo-Bakoni	Kamugongo-Bakoni	Cultivated	National		0	168	1750	1750	16928.65849	1675931.378	Use under specific conditions
283	263	Kamusenyi	Kamusenyi	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	83	1400	1400	5581.843815	832666.3149	Use without specific conditions
284	264	Kanaba (Mukunguli)	Kanaba (Mukunguli)	Cultivated	Local		0	45	1425	1425	7099.129006	450807.8946	Use without specific conditions
285	265	Kandorere	Kandorere	Cultivated	Local		0	27	1625	1625	4312.703075	268419.1964	Use without specific conditions
286	266	Kanyama	Kanyama	Cultivated	Local		0	7	1425	1425	1822.850357	72552.69804	Use without specific conditions
287	267	Kanyamwili	Kanyamwili	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	83	52	1337	1337	6200.88004	524335.7093	Use under specific conditions
288	268	Kanyegenyege	Kanyegenyege	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	41	194	1350	1375	17451.5754	1938171.774	Use under specific conditions
289	27	Akanyaru Amont	Akanyaru Amont	Cultivated	National		0	475	1775	2000	64816.36551	4749200.243	Full Protection
290	270	Kanyereri	Kanyereri	Cultivated	Local		0	35	1400	1400	4461.487835	346774.8872	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
291	271	Kanyetabi	Kanyetabi	Papyrus [Nat. Veg.]	Local		100	47	1337	1337	3573.297321	470686.8106	Use under specific conditions
292	273	Kanyonyomba-Rwabagenzi (Nord)	Kanyonyomba-Rwabagenzi (Nord)	Cultivated	National		0	1027	1600	1600	112437.965	10265595.63	Use under specific conditions
293	274	Kanyonyomba-Rwabagenzi (Sud)	Kanyonyomba-Rwabagenzi (Sud)	Cultivated	National		12	853	1450	1460	51504.24602	8526810.686	Use under specific conditions
294	275	Kanywankanga	Kanywankanga	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	46	1750	1825	7488.848801	458744.8152	Use without specific conditions
295	277	Karangara	Karangara	Cultivated	Local		0	67	1700	1750	13023.59968	673356.7838	Use without specific conditions
296	278	Karangaza	Karangaza	Wet Savanna [nat veg]	National		95	3239	1300	1375	98674.05659	32388789.38	Use under specific conditions
297	279	Karumba	Karumba	Cultivated	National		0	122	1600	1600	14458.74632	1215220.199	Use under specific conditions
298	28	Akanyatsi	Akanyatsi	Cultivated	Local		0	51	1425	1450	3760.953032	290452.9375	Use without specific conditions
299	280	Karundura	Karundura	Cultivated	National		0	335	1500	1550	38078.66944	3347642.953	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
300	281	Karungeli-Warufu (Amont)	Karungeli-Warufu (Amont)	Cultivated	National		0	252	1525	1575	26105.52778	2521961.948	Use under specific conditions
301	282	Karungeli (Aval)	Karungeli (Aval)	Cultivated	National		0	1386	1375	1450	81143.3842	13858329.62	Use under specific conditions
302	283	Karuruma	Karuruma	Cultivated	National		0	244	1500	1550	29494.21875	2438271.04	Use under specific conditions
303	284	Karuruma (Mukunguli)	Karuruma (Mukunguli)	Cultivated	National		0	207	1550	1550	34190.18143	2069373.944	Use under specific conditions
304	285	Katabuvuga	Katabuvuga	Cultivated	Local		0	57	1650	1700	7535.975228	570424.4811	Use without specific conditions
305	286	Kato	Kato	Cultivated	National		0	103	1775	2025	15281.11946	1032314.053	Use without specific conditions
306	287	Kavabuye	Kavabuye-Kamabuye	Cultivated	Local		0	49	1525	1525	7611.907932	492339.677	Use without specific conditions
307	288	Kavili	Kavili	Cultivated	National		0	399	1600	1600	53018.92458	3989317.653	Use under specific conditions
308	289	Kavure	Kavure	Cultivated	Local		0	71	1725	1850	11757.87671	706410.3769	Use without specific conditions
309	29	Akaremera	Akaremera	Cultivated	Local		0	76	1650	1650	7903.121154	760950.7677	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
310	290	Kayanza	Kayanza	Cultivated	National		37	117	1350	1350	14903.061	1174290.987	Use under specific conditions
311	291	Kayanza-Nyakavogo	Kayanza-Nyakavogo	Cultivated	Local		0	19	1350	1350	4270.105818	193548.7737	Use without specific conditions
312	292	Kayanza-Ruhona	Kayanza-Ruhona	Cultivated	Local		0	40	1350	1350	5575.788567	396689.2727	Use without specific conditions
313	293	Kayanza (Nyundo)	Kayanza (Nyundo)	Cultivated	National		0	16	1725	1725	2754.934071	164657.6095	Use under specific conditions
314	294	Kayibanda	Kayibanda	Cultivated	National		0	894	1325	1325	32630.90686	8944837.642	Use under specific conditions
315	295	Kayongo	Kayongo	Cultivated	National		0	385	1350	1350	26001.28179	3848754.068	Use under specific conditions
316	296	Kayonza	Kayonza	Cultivated	National		6	585	1450	1450	53454.06748	5849604.683	Use under specific conditions
317	297	Kayumbu-Busogwe	Kayumbu-Busogwe	Cultivated	National		0	591	1425	1575	72564.17718	5908549.954	Use under specific conditions
318	298	Kazabagarura	Kazabagarura	Cultivated	National		0	195	1475	1475	21404.15669	1950240.483	Use under specific conditions
319	3	Agasayo	Agasayo	Cultivated	Local		0	24	1650	1650	3111.6962	240786.7793	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
320	300	Kazanyi	Kazanyi	Cultivated	National		0	19	1337	1337	2554.596281	190847.1513	Use without specific conditions
321	3000	Nyamabuye-Banga	Nyamabuye-Banga	Cultivated	Local		0	49	1750	1750	5597.396464	493217.4334	Use without specific conditions
322	3001	Rubilizi-Gicaca	Rubilizi-Gicaca	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	304	1300	1300	11179.16222	3043192.432	Use under specific conditions
323	3002	Rubuye-Cyili	Rubuye-Cyili	Cultivated	Local		0	34	1650	1650	3292.070038	339268.977	Use without specific conditions
324	301	Kazibaziba	Kazibaziba	Cultivated	Local		0	49	1675	1675	6206.888378	486017.9658	Use without specific conditions
325	302	Kazigizigi	Kazigizigi	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	106	1700	1850	12962.29572	1062169.939	Use without specific conditions
326	303	Kaziramuboro	Kaziramuboro	Cultivated	Local		0	25	1450	1450	2870.762728	247560.9714	Use without specific conditions
327	304	Kazirankuku-Kivanja	Kazirankuku-Kivanja-Rwagitima-Ntende	Cultivated	National		0	269	1400	1425	23490.31976	2686149.561	Use under specific conditions
328	305	Kibande (Muhura)	Kibande (Muhura)	Cultivated	Local		0	27	1625	1650	3372.828548	267798.1298	Use without specific conditions
329	306	Kibaya Aval	Kibaya Aval	Cultivated	National		16	456	1325	1350	40810.47464	4559329.181	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
330	307	Kibaya Amont	Kibaya Amont	Cultivated	National		0	145	1425	1425	20522.46227	1445784.326	Use under specific conditions
331	308	Kibaza	Kibaza	Cultivated	National		0	100	1375	1375	13411.53529	1001110.922	Use under specific conditions
332	309	Kibingo	Kibingo	Cultivated	Local		0	23	1700	1700	4241.563377	225403.6621	Use without specific conditions
333	31	Akavuguto	Akavuguto	Cultivated	National		0	1576	1725	1825	201650.423	15760206.73	Use under specific conditions
334	311	Kibobo	Kibobo	Cultivated	Local		0	73	1450	1600	11333.42493	730424.8819	Use without specific conditions
335	312	Kibonabose	Kibonabose-Ntonyanga-Rubeho	Cultivated	Local		0	41	1575	1575	5640.428447	406331.4229	Use without specific conditions
336	313	Kibonamvugo	Kibonamvugo	Cultivated	National		30	37	1450	1450	6159.656104	374232.2746	Use under specific conditions
337	314	Kibugazi	Kibugazi-Kabogobogo	Cultivated	National		0	121	1575	1575	12844.4533	1214024.545	Use under specific conditions
338	315	Kidobogo Musizi	Kidobogo Musizi	Cultivated	National		0	413	1700	1700	40476.73426	4130747.205	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
339	316	Kidogo	Kidogo-Gaseke	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	44	1337.5	1337.5	5260.783313	443361.5479	Use under specific conditions
340	317	Kigaga	Kigaga-Kabogobogo	Cultivated	National		0	374	1500	1500	42374.46195	3744463.149	Use under specific conditions
341	318	Kigaga-Kobo	Kigaga-Kobo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	93	1725	1750	10982.11458	925880.5573	Use without specific conditions
342	319	Kigaga-Mvumba	Kigaga-Mvumba	Cultivated	Local		0	80	1725	1725	10935.54508	802585.3077	Use without specific conditions
343	32	Akayanza Rugege	Akayanza Rugege-Gatobwe	Cultivated	Local		0	72	1600	1600	11269.51979	723351.2615	Use without specific conditions
344	320	Kigaga-Uwintizi	Kigaga-Uwintizi	Cultivated	National		0	166	1550	1550	19301.4876	1655587.93	Use under specific conditions
345	321	Kigarama	Kigarama-Gatobwe	Cultivated	Local		0	39	1675	1675	5758.311179	385648.4671	Use without specific conditions
346	322	Kigina	Kigina-Gatobwe	Cultivated	Local		0	27	1625	1625	5664.266337	271610.9293	Use without specific conditions
347	323	Kigogo	Kigogo	Cultivated	National		0	115	1750	1750	16910.89831	1153828.018	Use under specific conditions
348	324	Kigogo-Akavuguto	Kigogo-Akavuguto	Cultivated	National		0	281	1750	1750	40978.87313	2806648.359	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
349	325	Kigogo (Nyabyunyu)	Kigogo (Nyabyunyu)	Cultivated	Local		0	26	1525	1525	3707.084555	259475.1522	Use without specific conditions
350	326	Kigogo-Bitaboneka	Kigogo-Bitaboneka-Butaboneka	Cultivated	Local		0	79	1675	1675	13877.06312	791458.2394	Use without specific conditions
351	328	Kigoya	Kigoya	Cultivated	National		0	132	1475	1625	10439.40298	1318479.396	Use without specific conditions
352	329	Kigugu	Kigugu	Mixed Natural Vegetation (Veg. Nat.)	Local		100	72	1775	1775	5958.963536	723809.2304	Use under specific conditions
353	33	Akaziga	Akaziga	Cultivated	Local		0	82	1650	1650	8776.599502	821290.6968	Use without specific conditions
354	330	Kihene	Kihene	Cultivated	National		0	364	1700	1700	37002.07786	3641600.058	Use under specific conditions
355	331	Kijumbura	Kijumbura	Cultivated	National		38	239	1325	1350	23785.29255	2387585.467	Use under specific conditions
356	332	Kilimbi	Kilimbi	Cultivated	National		0	527	1500	2125	65649.86902	5270280.718	Full Protection
357	333	Kilimumba	Kilimumba	Cultivated	National		0	265	1425	1425	25538.87128	2647236.68	Use under specific conditions
358	334	Kimpondwe	Kimpondwe	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	37	1425	1525	5853.75518	365996.317	Use without specific conditions
359	335	Kinani	Kinani	Cultivated	Local		0	31	1700	1700	4142.20642	307319.1698	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
360	336	Kinnyogo	Kinnyogo-Kirehe	Cultivated	National		0	183	1400	1500	25439.87318	1830375.288	Use under specific conditions
361	337	Kinoni	Kinoni	Cultivated	National		0	184	1300	1300	15229.60099	1844750.032	Use under specific conditions
362	338	Kinoni-Gafurwe	Kinoni-Gafurwe	Cultivated	National		0	123	1700	1700	14398.52004	1234123.944	Use under specific conditions
363	339	Kinugwe	Kinugwe	Papyrus [Nat. Veg.]	National		72	33	1337	1337	4958.603733	331774.8492	Use under specific conditions
364	34	Akogo	Akogo	Cultivated	National		0	40	1600	1600	5927.202042	399613.6838	Use under specific conditions
365	340	Kinyagari-Nyankanza	Kinyagari-Nyankanza	Cultivated	Local		0	53	1550	1550	7302.637667	530343.7644	Use without specific conditions
366	341	Kinyamagana	Kinyamagana-Migina	Cultivated	Local		0	54	1600	1600	7584.561138	536471.9695	Use without specific conditions
367	342	Kinyamaganga	Kinyamaganga	Cultivated	National		0	211	1750	1925	38342.80813	2111202.568	Use under specific conditions
368	343	Kinyanjongo	Kinyanjongo	Cultivated	National		0	57	1775	2075	6057.256156	565738.2628	Use under specific conditions
369	344	Kiradiha	Kiradiha	Cultivated	Local		0	74	1350	1350	8799.550323	743570	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
370	347	Kiruhura	Kiruhura-Gatare	Cultivated	National		0	151	1375	1375	16359.46175	1511498.487	Use under specific conditions
371	348	Kiruhura 1	Kiruhura 1	Cultivated	National		0	195	1475	1475	21426.93149	1948975.624	Use under specific conditions
372	349	Kiruhura 2	Kiruhura 2	Cultivated	Local		0	23	1375	1375	4057.747128	233511.6481	Use without specific conditions
373	35	Amaliba	Amaliba	Cultivated	Local		0	87	1500	1500	13615.06837	871851.4611	Use without specific conditions
374	351	Kiryango	Kiryango	Cultivated	National		0	585	1525	1725	63429.23488	5846665.893	Use under specific conditions
375	352	Kitaguzirwa	Kitaguzirwa	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	74	319	1338	1350	19219.82395	3189696.986	Use under specific conditions
376	353	Kivomo	Kivomo	Cultivated	National		0	121	1625	1750	15137.80349	1208493.058	Use under specific conditions
377	354	Kiyogoma	Kiyogoma	Cultivated	Local		0	67	1375	1375	7979.534812	669603.1912	Use without specific conditions
378	355	Koko	Koko	Cultivated	National		2	162	1475	1675	17495.85628	1615481.341	Use under specific conditions
379	356	Kwamuhira	Kwamuhira	Cultivated	National		0	112	1575	1575	15951.61606	1118066.73	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
380	359	Lac Gashaka	Lac Gashaka-Kayonza	Cultivated	National		9	141	1475	1500	15754.48758	1410425.194	Use under specific conditions
381	36	Babimba	Babimba	Cultivated	Local		0	68	1600	1600	9533.840106	677682.7921	Use without specific conditions
382	360	Lac Mugesera	Lac Mugesera	Papyrus [Nat. Veg.]	National		100	38	1337.5	1337.5	5795.519743	380303.1453	Use under specific conditions
383	361	Lac Muhazi	Lac Muhazi	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		20	25	1450	1450	5467.433956	251555.1827	Use under specific conditions
384	362	Lac Ruhondo	Lac Ruhondo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	87	1775	1775	13150.05892	866369.8453	Use without specific conditions
385	363	Macigata	Macigata	Cultivated	National		0	108	1550	1625	11397.00562	1081183.497	Use under specific conditions
386	365	Macuni-Rwanyanzu	Macuni-Rwanyanzu	Cultivated	Local		0	11	2075	2250	2043.225429	114256.3441	Use without specific conditions
387	366	Magarama	Magarama	Cultivated	Local		0	30	1475	1550	4219.758015	298831.247	Use without specific conditions
388	368	Makera-Mwogo	Makera-Mwogo	Cultivated	Local		0	12	1600	1600	2611.935805	118995.468	Use without specific conditions
389	369	Makera-	Makera-Rwanzozi	Cultivated	National		0	602	1650	1650	66579.81884	6020610.517	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		Rwantozi											conditions
390	37	Bahimba (Mbare)	Bahimba (Mbare)	Cultivated	Local		0	47	1625	1625	5093.395098	470386.6121	Use without specific conditions
391	371	Marvohe	Marvohe	Cultivated	Local		0	45	1550	1550	5577.816899	451513.5088	Use without specific conditions
392	372	Masango	Masango	Cultivated	National		0	241	1700	1700	29896.59997	2414368.776	Use under specific conditions
393	373	Mashoza	Mashoza-Migina	Cultivated	Local		0	55	1600	1600	8847.98851	552798.1938	Use without specific conditions
394	374	Mashya	Mashya	Cultivated	National		0	171	1725	1725	15307.51322	1711938.882	Use under specific conditions
395	376	Masomo	Masomo	Cultivated	Local		0	23	2050	2050	4101.375118	232661.7165	Use without specific conditions
396	377	Mata	Mata-Akavuguto-Rwamiko (Mata)	Cultivated	National		0	360	1825	1875	49117.83228	3595148.488	Use under specific conditions
397	378	Mataka	Mataka	Cultivated	National		0	180	1550	1600	25270.60094	1801334.27	Use under specific conditions
398	38	Bahimba-Buhondo	Bahimba-Buhondo	Cultivated	National		0	839	1750	1750	62497.91506	8393192.972	Use under specific conditions
399	381	Mazarukura	Mazarukura	Cultivated	National		0	225	1800	1800	38603.12891	2254875.494	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
400	382	Mazimeru	Mazimeru	Cultivated	Local		0	5	1800	1800	1265.257024	52822.69535	Use without specific conditions
401	383	Mazimeru-Cyanzingo	Mazimeru-Cyanzingo	Cultivated	National		0	156	1750	1750	18420.18288	1556899.628	Use under specific conditions
402	384	Mazimeru-Gihimbi	Mazimeru-Gihimbi	Cultivated	National		0	222	1650	1775	31563.19197	2217632.591	Use under specific conditions
403	385	Mbirurume	Mbirurume	Cultivated	National		0	197	1550	1625	31354.98418	1969132.995	Use under specific conditions
404	386	Mbonwa	Mbonwa	Cultivated	Local		0	31	1375	1375	3986.879483	307336.3776	Use without specific conditions
405	387	Mbuga	Mbuga	Cultivated	Local		0	76	1550	1550	11224.9899	763067.9323	Use without specific conditions
406	388	Mbuga (Ruhinga)	Mbuga (Ruhinga)	Cultivated	National		0	110	1725	1725	11219.6612	1096993.658	Use under specific conditions
407	389	Mbuganzera	Mbuganzera	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	117	1337.5	1337.5	14381.82091	1172047.279	Use under specific conditions
408	39	Bahimba-Bulindi	Bahimba-Bulindi	Cultivated	Local		0	59	1600	1600	8003.950385	585923.8351	Use without specific conditions
409	390	Mburamazi	Mburamazi	Cultivated	Local		0	56	1775	1775	7557.591944	559608.5025	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
410	391	Mibavu	Mibavu	Cultivated	National		0	106	1425	1425	11966.34384	1057052.313	Use under specific conditions
411	392	Mibunda (Migendo)	Mibunda (Migendo)	Cultivated	Local		0	83	1925	2050	12415.62553	831050.06	Use without specific conditions
412	393	Migendo	Migendo	Cultivated	Local		0	97	1850	1925	11813.33765	974753.8509	Use without specific conditions
413	394	Migera	Migera	Cultivated	National		0	934	1325	1325	59382.77326	9342685.983	Use under specific conditions
414	395	Migina	Migina	Cultivated	National		0	804	1550	1600	86244.46687	8037248.007	Use under specific conditions
415	396	Migina-Rwasave	Migina-Rwasave-Rwuya	Cultivated	National		0	1206	1600	1600	93550.76008	12058598.52	Use under specific conditions
416	397	Miguramo	Miguramo-Kabiha	Cultivated	National		0	297	1525	1650	32931.98391	2967383.407	Use under specific conditions
417	398	Mirayi	Mirayi	Cultivated	National		0	1106	1375	1450	94828.6305	11057143.8	Use under specific conditions
418	399	Misare	Misare	Cultivated	Local		0	80	1450	1450	10804.4115	796666.1775	Use without specific conditions
419	4	Agashunzi-	Agashunzi-	Cultivated	Local		0	73	1925	1925	11768.63557	727414.5083	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		Cyabutari	Cyabutari										conditions
420	40	Bahimba-Kama	Bahimba-Kama	Cultivated	Local		0	36	1500	1500	4747.948046	357545.1473	Use without specific conditions
421	400	Mishishito	Mishishito	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	33	2125	2175	5462.825233	327500.6499	Use without specific conditions
422	401	Mparo	Mparo	Cyperus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	111	1375	1375	7942.500963	1108873.191	Use under specific conditions
423	402	Mpatsi	Mpatsi-Kabogobogo	Cultivated	Local		0	44	1475	1475	6256.382131	444891.2883	Use without specific conditions
424	405	Mpombori	Mpombori	Cultivated	National		0	209	1625	1825	24120.69854	2089214.283	Use under specific conditions
425	406	Mubindi	Mubindi	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	46	1775	1775	5576.714297	458004.9355	Use under specific conditions
426	407	Mubira	Mubira	Cultivated	Local		0	34	1500	1500	5138.677055	342016.8223	Use without specific conditions
427	408	Muburwa	Muburwa	Cultivated	Local		0	6	1725	1725	1429.058567	56395.8393	Use without specific conditions
428	409	Mubwiba	Mubwiba-Gashonyi-Nkungu	Cultivated	National		0	130	1375	1375	20034.94187	1297657.297	Use under specific conditions
429	41	Bahimba-	Bahimba-	Cultivated	National		0	123	1500	1500	13403.95244	1230236.66	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		Kitabaye	Kitabaye										conditions
430	410	Mudabakanirwa	Mudabakanirwa	Cultivated	National		0	182	1675	1675	14848.79486	1821979.408	Use under specific conditions
431	411	Mudasomwa	Mudasomwa	Cultivated	Local		0	47	2025	2275	7993.348412	474002.9943	Use without specific conditions
432	412	Mudasomwa (Rushubi)	Mudasomwa (Rushubi)	Cultivated	Local		0	38	2050	2100	7239.149491	379400.7439	Use without specific conditions
433	413	Mugakingo	Mugakingo-Mugakindo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	40	53	1337	1337	7458.165765	525081.7	Use under specific conditions
434	414	Mugambazi	Mugambazi	Cultivated	Local		0	21	1425	1800	3565.767115	211955.6971	Use without specific conditions
435	415	Mugandu	Mugandu	Cultivated	National		0	16	2000	2000	3061.997873	162218.0696	Use under specific conditions
436	416	Mugara-Mubona	Mugara-Mubona	Cultivated	National		0	129	1675	1675	7755.226138	1291924.184	Use without specific conditions
437	417	Mugarengwa	Mugarengwa-Mugatengwa	Cultivated	National		0	95	1337.5	1337.5	10247.49627	948691.4367	Use without specific conditions
438	418	Mugaseke	Mugaseke	Cultivated	Local		0	26	1400	1400	4184.648489	264953.4999	Use without specific conditions
439	419	Mugera	Mugera	Cultivated	Local		0	49	1400	1400	5113.669988	487173.6992	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
440	42	Bakokwe	Bakokwe	Cultivated	National		0	537	1400	1675	68531.80189	5369177.763	Use under specific conditions
441	420	Mugesera Aval	Mugesera aval	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	436	1330	1330	17494.28633	4364463.762	Full Protectione
442	423	Mugobore	Mugobore	Cultivated	National		0	64	1750	1825	10186.72143	637844.0021	Use under specific conditions
443	424	Mugombero	Mugombero	Cultivated	National		0	175	1475	1475	21438.34901	1751248.295	Use under specific conditions
444	425	Mugombero-Rwagitima-Ntende	Mugombero-Rwagitima-Ntende	Cultivated	National		0	427	1425	1425	29915.49399	4273445.744	Use under specific conditions
445	426	Mugonero	Mugonero	Cultivated	National		2	173	1475	1475	16177.86113	1732986.407	Use under specific conditions
446	427	Mugwato	Mugwato	Cultivated	Local		0	82	1450	1725	12197.24292	821150.6641	Use without specific conditions
447	428	Muhanga	Muhanga-Bukaba	Cultivated	National		0	110	1500	1500	14616.53672	1102038.471	Use under specific conditions
448	429	Muhanga (Mukunguli)	Muhanga (Mukunguli)	Cultivated	National		0	255	1500	1500	29239.19124	2552225.346	Use under specific conditions
449	43	Banga	Banga	Cultivated	National		0	478	1650	1675	54490.28491	4781097.962	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
450	430	Muhazi	Muhazi	Cultivated	National		14	132	1450	1450	13994.92739	1324371.301	Use under specific conditions
451	431	Muhuguka - Nyakagazi	Muhuguka - Nyakagazi	Cultivated	National		0	380	1350	1450	46542.5669	3796621.413	Use under specific conditions
452	432	Muhura	Muhura	Cultivated	National		0	152	1550	1875	20383.74109	1515257.759	Use under specific conditions
453	433	Mukagerogoro	Mukagerogoro	Cultivated	Local		0	46	1700	1700	6113.330871	461548.7697	Use without specific conditions
454	434	Mukinga	Mukinga	Cultivated	National		0	204	1700	1700	30499.2181	2039097.212	Use under specific conditions
455	435	Mukunguli	Mukunguli	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	12	1568	1350	1525	151328.5965	15682955.25	Use under specific conditions
456	436	Mukungwa	Mukungwa	Cultivated	National		0	1245	1540	1775	71051.57485	12449442.2	Use under specific conditions
457	437	Mukura	Mukura	Cultivated	Local		0	88	1625	1625	7965.608581	878837.3677	Use without specific conditions
458	438	Mulindi	Mulindi	Cultivated	International		0	2665	1850	2075	183175.3132	26650118.8	Use under specific conditions
459	440	Mulindi-	Mulindi-Kanombe	Cultivated	National		0	278	1450	1500	33989.49659	2777172.879	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		Kanombe											conditions
460	441	Mulindi-Muhuga	Mulindi-Muhuga	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	58	1775	1900	6086.700991	582682.6573	Use without specific conditions
461	442	Munege-Urutobo	Munege-Urutobo-Kabogobogo	Cultivated	National		0	225	1500	1500	26138.72836	2249887.798	Use under specific conditions
462	444	Munindi	Munindi-Rushinya	Cultivated	National		0	42	1400	1475	7736.974666	421469.264	Use under specific conditions
463	445	Munnyi	Munnyi-Kabogobogo	Cultivated	Local		0	42	1525	1525	5133.409603	415368.8442	Use without specific conditions
464	446	Munyazi	Munyazi	Cultivated	Local		0	90	1600	1975	11229.64706	901292.3079	Use without specific conditions
465	447	Murago	Murago-Umurago	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	20	714	1350	1375	40031.74678	7143453.238	Use under specific conditions
466	448	Murama	Murama	Cultivated	National		3	123	1450	1675	13253.62727	1229961.199	Use under specific conditions
467	449	Murambi	Murambi	Cultivated	Local		49	6	1450	1450	1537.308167	61378.41473	Use without specific conditions
468	45	Barata (Rwentuha)	Barata (Rwentuha)	Wet Savanna [nat veg]	National		100	882	1350	1350	28847.07496	8818282.509	Use under specific conditions
469	450	Murandi	Murandi	Cultivated	Local		0	33	1675	1675	4237.250438	328461.8188	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
470	451	Muregeya	Muregeya	Cultivated	National		3	113	1500	1500	11984.71135	1129327.772	Use under specific conditions
471	452	Muronde	Muronde	Cultivated	Local		0	23	1625	1625	4146.502511	228367.4246	Use without specific conditions
472	453	Murufunzo (Mwenya)	Murufunzo (Mwenya)-Warufu	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		2	236	1550	1550	13972.77152	2358228.865	Use under specific conditions
473	454	Murugando	Murugando	Cultivated	National		0	111	1350	1375	16510.14642	1108328.872	Use without specific conditions
474	455	Murusumo	Murusumo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	94	1700	1700	8568.592454	944860.7392	Use without specific conditions
475	456	Muryango	Muryango-Bigezi	Cultivated	National		10	80	1450	1450	9748.117241	795868.5348	Use without specific conditions
476	457	Musange-Mpazibyaka	Musange-Mpazibyaka	Cultivated	Local		0	84	1725	1725	9308.996832	835987.627	Use without specific conditions
477	458	Musha	Musha	Cultivated	Local		0	26	1450	1450	4305.159272	255222.2931	Use without specific conditions
478	459	Mushaduka	Mushaduka	Cultivated	National		0	437	1400	1450	47177.86167	4368109.714	Use under specific conditions
479	46	Base	Base	Cultivated	National		0	1583	1400	1800	105221.9878	10252160.64	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
480	460	Mushikiri	Mushikiri-Binoni	Cultivated	National		0	257	1500	1550	25911.57189	2565648.012	Use under specific conditions
481	461	Mushishito	Mushishito-Mashyanurane	Cultivated	National		0	136	1975	1975	18890.68743	1356242.834	Use under specific conditions
482	462	Mushogoro	Mushogoro	Cultivated	National		0	334	1500	2175	43479.94453	3342414.058	Use under specific conditions
483	463	Musizi Busoro	Musizi Busoro	Cultivated	National		0	262	1650	1650	31725.20805	2618236.854	Use under specific conditions
484	464	Mutembo	Mutembo	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	60	1337	1337	7128.596602	603809.2282	Use under specific conditions
485	465	Mutende	Mutende	Cultivated	Local		0	30	1575	1575	4378.729055	300499.3625	Use without specific conditions
486	466	Mutobo	Mutobo	Cultivated	National		0	30	2075	2075	4148.529371	297455.484	Use under specific conditions
487	468	Mutovu (Giswi)	Mutovu (Giswi)-Giswi	Cultivated	Local		0	10	1950	1950	1541.75987	101915.5226	Use without specific conditions
488	469	Muvuguto	Muvuguto	Cultivated	National		0	79	1500	1500	9998.049355	794755.5431	Use under specific conditions
489	47	Base	Base	Cultivated	National		0	378	1610	1610	41100.81949	3779139.7	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		(Nyabarongo)	(Nyabarongo)										conditions
490	470	Muvuguto-Kinyegenyege	Muvuguto-Kinyegenyege	Cultivated	National		0	370	1450	1450	37781.67537	3696980.444	Use under specific conditions
491	471	Muvumba	Muvumba	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	International		12	5755	1325	1500	183969.6155	57545720.25	Use under specific conditions
492	472	Muvumba Aval	Muvumba Aval	Natural Forest [Nat. Veg.]	International		56	1401	1300	1325	50735.01494	14008694.47	Use under specific conditions
493	473	Muwarutasi-Giswi	Muwarutasi-Giswi	Cultivated	Local		0	50	1975	1975	8457.667244	499597.7734	Use without specific conditions
494	474	Muyanza	Muyanza	Cultivated	National		0	976	1475	1850	92002.17093	9758930.171	Use under specific conditions
495	475	Muzenzo	Muzenzo	Cultivated	Local		0	92	1775	1775	6985.5845	924471.7011	Use without specific conditions
496	476	Muzi	Muzi	Papyrus [Nat. Veg.]	National		73	145	1350	1350	11498.38051	1446115.485	Use under specific conditions
497	477	Muzi 2	Muzi 2	Papyrus [Nat. Veg.]	National		61	269	1350	1350	15830.76204	2689846.356	Use under specific conditions
498	478	Muzirantwago	Muzirantwago-Nkomane	Cultivated	National		0	194	1600	1800	43255.35044	3034377.357	Use under specific conditions
499	479	Mwaga	Mwaga	Cultivated	National		0	188	1500	1575	11546.40046	1875343.956	Full Protection

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
500	48	Basubira-Karuhogo	Basubira-Karuhogo	Cultivated	Local		0	52	1975	2075	9019.848613	521214.6112	Use without specific conditions
501	480	Mwambu	Mwambu	Cultivated	Local		0	21	1350	1350	3857.01093	210142.7258	Use without specific conditions
502	481	Mwanana	Mwanana-Mulindi-Kanombe	Cultivated	National		0	274	1400	1425	32902.75566	2743402.652	Use under specific conditions
503	482	Mwange	Mwange	Cultivated	National		0	435	1800	1950	45302.68461	4354424.071	Use under specific conditions
504	483	Mwesa	Mwesa-Mweza	Cultivated	National		14	1032	1350	1375	59691.16592	10321551.3	Use under specific conditions
505	485	Mwoga	Mwoga	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	804	1300	1300	36762.2581	8041952.696	Use under specific conditions
506	487	Mwogo	Mwogo	Cultivated	National		18	1792	1525	1950	152929.8808	17919923.51	Use under specific conditions
507	488	Mwogo Amont	Mwogo Amont	Cultivated	National		0	31	2000	2075	4545.530933	310121.5683	Use under specific conditions
508	490	Mwuza	Mwuza	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	10	1775	1775	1660.081437	104576.8454	Use without specific conditions
509	491	Ndabukiye	Ndabukiye	Cultivated	National		0	384	1425	1425	35308.80772	3837909.786	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
510	492	Ndarago	Ndarago-Ndarage	Cultivated	National		18	15	1337	1337	2830.589665	150323.3014	Use without specific conditions
511	493	Ndongozi (Cyeru)	Ndongozi (Cyeru)	Cultivated	National		0	263	1975	1975	18404.56292	2632373.15	Use under specific conditions
512	494	Ngenda	Ngenda	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	International	Swamp proposed as RAMSAR Site	42	259	1350	1350	11918.45707	2588581.931	Full Protection
513	495	Ngendombi	Ngendombi	Cultivated	Local		0	59	1725	1850	10323.0678	589140.3612	Use without specific conditions
514	496	Ngiryi	Ngiryi-Nyiramageni	Cultivated	National		0	894	1375	1400	63865.7222	8942305.874	Use under specific conditions
515	497	Ngoma	Ngoma	Cultivated	National		0	1339	1375	1850	67876.63496	13388374.63	Use under specific conditions
516	498	Ngoma (Kavili)	Ngoma (Kavili)	Cultivated	Local		0	44	1750	1750	7005.510378	435837.5418	Use without specific conditions
517	499	Njume	Njume	Cultivated	National		0	351	1450	1450	37204.9754	3511062.199	Use under specific conditions
518	5	Agasumo	Agasumo-Nkurubundi	Cultivated	Local		0	53	1550	1550	7240.27984	529410.3586	Use without specific conditions
519	50	Bigaga	Bigaga-Kibaya	Cultivated	National		0	208	1375	1400	21469.74633	2082654.637	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
520	500	Nkiza	Nkiza	Cultivated	Local		0	25	1525	1525	3420.311437	254173.8782	Use without specific conditions
522	502	Nkonji	Nkonji-Gatobwe	Cultivated	National		0	145	1725	1725	21499.89887	1452211.35	Use under specific conditions
523	503	Nkora	Nkora	Cultivated	Local		0	8	1475	1475	1444.92666	83194.59905	Use without specific conditions
524	504	Nkubi	Nkubi	Cultivated	National		0	150	1625	1625	13282.56449	1501941.474	Use under specific conditions
525	505	Nkungu-Nyantama	Nkungu-Nyantama	Cultivated	National		0	184	1675	1675	24976.74455	1839215.652	Use under specific conditions
526	506	Nkurubindi-Migina	Nkurubindi-Migina	Cultivated	Local		0	59	1600	1600	7652.88693	592859.5017	Use without specific conditions
527	507	Nkurubundi	Nkurubundi	Cultivated	National		0	108	1450	1450	14235.48674	1083356.538	Use under specific conditions
528	508	Nkuyi	Nkuyi	Cultivated	Local		0	13	1575	1575	2467.100788	131765.4782	Use without specific conditions
529	509	Nshili (Giswi)	Nshili (Giswi)	Cultivated	Local		0	49	1750	1925	8143.998289	490644.871	Use without specific conditions
530	51	Bihongoli	Bihongoli	Cultivated	National		0	21	1600	1600	4227.273214	212775.2633	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
531	510	Ntamurebya	Ntamurebya-Nyamutukura-Kagogo	Cultivated	Local		0	82	1450	1450	10700.41232	821755.6606	Use without specific conditions
532	511	Ntangara-Gatare	Ntangara-Gatare (Mutongo)	Cultivated	Local		0	62	1500	1500	8038.726243	618917.1374	Use without specific conditions
533	512	Ntaruka	Ntaruka	Cultivated	National		0	158	1575	1575	18944.04684	1583534.578	Use under specific conditions
534	513	Nyabagese	Nyabagese-Gatobwe	Cultivated	Local		0	88	1650	1650	15234.06026	877198.9875	Use without specific conditions
535	514	Nyabarongo Amont	Nyabarongo Amont	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	9	5572	1350	1525	323000.6782	55724901.02	Use under specific conditions
536	515	Nyabarongo Aval	Nyabarongo Aval	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	34	7190	1330	1350	130149.969	71900366.18	Use under specific conditions
537	516	Nyabarongo-Akagera	Nyabarongo-Akagera	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	250	1337	1350	18871.0557	2502256.599	Use under specific conditions
538	517	Nyabibugu	Nyabibugu	Cultivated	Local		0	32	1875	1875	4863.731099	320439.1749	Use without specific conditions
539	518	Nyabihanga	Nyabihanga	Cultivated	Local		0	11	1825	1825	1887.029807	108145.3612	Use without specific conditions
540	519	Nyabikone	Nyabikone	Cultivated	National		0	142	1825	1825	10542.03184	1424359.816	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
541	52	Bilira aval	Bilira aval	Papyrus [Nat. Veg.]	National		100	31	1330	1330	3549.956758	306601.5543	Full Protection
542	520	Nyabiluba	Nyabiluba	Cultivated	Local		0	65	1375	1375	8943.259917	649436.7812	Use without specific conditions
543	521	Nyabisindu 1	Nyabisindu 1	Cultivated	National		17	44	1450	1450	5118.726666	441102.5667	Use without specific conditions
544	522	Nyabisindu 2	Nyabisindu 2	Cultivated	National		32	47	1450	1450	5283.432239	471754.5383	Use under specific conditions
545	523	Nyabisumo	Nyabisumo	Cultivated	Local		0	10	1650	1650	2442.3398	99600.78514	Use without specific conditions
546	524	Nyabitare	Nyabitare	Cultivated	Local		0	39	1975	2025	7430.65766	392520.9298	Use without specific conditions
547	525	Nyabitare-Rwakaganze	Nyabitare-Rwakaganze	Cultivated	National		0	214	1375	1475	32016.01219	2144520.381	Use under specific conditions
548	526	Nyabubare	Nyabubare	Cultivated	Local		0	70	1500	1500	11028.901	701213.659	Use without specific conditions
549	527	Nyabubindi	Nyabubindi	Cultivated	Local		0	69	1550	1550	10410.72893	687168.0995	Use without specific conditions
550	528	Nyabugogo-Kabuye	Nyabugogo-Kabuye	Cultivated	National		0	254	1400	1400	8867.139071	2542937.995	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
551	529	Nyabugogo	Nyabugogo	Cultivated	National		4	1160	1375	1450	75468.28648	11597882.74	Use under specific conditions
552	53	Birarama	Birarama	Cultivated	Local		0	28	1625	1650	4874.433126	281120.0538	Use without specific conditions
553	532	Nyabuhoro	Nyabuhoro	Cultivated	Local		0	68	1675	1675	7802.789586	677298.3499	Use without specific conditions
554	533	Nyabuhoro - Kiruhura	Nyabuhoro - Kiruhura	Cultivated	National		0	104	1375	1400	11049.54646	1042183.874	Use under specific conditions
555	534	Nyabutaka	Nyabutaka	Cultivated	National		0	161	1650	1800	22678.46314	1607630.978	Use under specific conditions
556	535	Nyabuyogera	Nyabuyogera	Cultivated	Local		0	63	1675	1675	5876.286463	627276.2348	Use without specific conditions
557	536	Nyabwoma	Nyabwoma	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	18	1950	2000	3210.536163	180484.238	Use without specific conditions
558	537	Nyabwongorake	Nyabwongorake	Cultivated	National		0	102	1625	1700	11521.4766	1019336.704	Use under specific conditions
559	538	Nyabyari	Nyabyari-Rwakaganze	Cultivated	National		0	140	1350	1350	20201.40576	1402270.23	Use under specific conditions
560	539	Nyabyondo	Nyabyondo-Ryaruyumbu	Cultivated	Local		0	49	2100	2100	6275.263309	493750.9556	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
561	54	Bironi (Nyamigogo)	Bironi (Nyamigogo)	Cultivated	National		0	61	1675	1675	6761.964728	612884.2694	Use under specific conditions
562	540	Nyabyunvu	Nyabyunvu	Cultivated	Local		0	33	1625	1625	5174.328056	333602.1121	Use without specific conditions
563	542	Nyacyonga	Nyacyonga-Rwagitima-Ntende	Cultivated	Local		0	90	1375	1375	7167.262824	897441.3052	Use without specific conditions
564	543	Nyacyonga - Mulindi	Nyacyonga - Mulindi	Cultivated	National		0	196	1450	1625	26004.67631	1964540.198	Use under specific conditions
565	544	Nyacyonge	Nyacyonge-Rubilizi-Nyacyonga	Cultivated	Local		0	52	1375	1375	6533.992004	516808.708	Use under specific conditions
566	545	Nyagafunzo	Nyagafunzo	Cultivated	Local		0	8	1650	1650	1795.412154	79594.91235	Use without specific conditions
567	546	Nyagafunzo (Nyamigogo)	Nyagafunzo (Nyamigogo)	Cultivated	National		0	216	1675	1675	26339.45049	2163872.488	Use under specific conditions
568	547	Nyagako	Nyagako-Kinyankamda	Cultivated	National		0	305	1500	1800	40505.47431	3048645.662	Use under specific conditions
569	548	Nyagasenyi	Nyagasenyi	Cultivated	Local		0	61	1375	1375	7668.182414	613289.4648	Use without specific conditions
570	549	Nyagashanga	Nyagashanga	Cultivated	National		0	74	1400	1400	6162.234041	741894.7402	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
571	55	Bishenyi-Kamiranzovu	Bishenyi-Kamiranzovu	Cultivated	National		0	538	1425	1425	55482.08753	5380131.76	Use under specific conditions
572	550	Nyagashubi (Mukunguli)	Nyagashubi (Mukunguli)	Cultivated	Local		0	99	1400	1400	11572.77787	988753.1205	Use without specific conditions
573	551	Nyagashubi Ndobogo	Nyagashubi Ndobogo	Cultivated	National		0	121	1675	1675	14559.31046	1206882.366	Use under specific conditions
574	552	Nyagasozi	Nyagasozi-Kigozi	Cultivated	National		0	63	1475	1475	8878.576607	629174.5614	Use under specific conditions
575	553	Nyagatare	Nyagatare-Cyuruhogo-CODERVAM	Cultivated	National		0	101	1350	1375	10161.67479	1008393.516	Use under specific conditions
576	554	Nyagatovu	Nyagatovu	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	11	337	1337	1775	40719.69755	3367405.999	Use under specific conditions
577	555	Nyagatunzo	Nyagatunzo	Cultivated	National		0	275	1725	1725	29439.91985	2745754.288	Use under specific conditions
578	556	Nyagisenyi	Nyagisenyi	Cultivated	Local		0	32	1575	1575	4833.680183	318279.0898	Use without specific conditions
579	557	Nyagisenyi-Mambu	Nyagisenyi-Mambu	Cultivated	National		0	119	1675	1675	13893.64894	1186010.436	Use under specific conditions
580	558	Nyagofunzo	Nyagofunzo	Cultivated	National		0	357	1650	1750	39885.19877	3569969.747	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
581	559	Nyahigugu	Nyahigugu	Cultivated	National		0	134	1800	1800	18229.03076	1338145.29	Use under specific conditions
582	56	Bishenyi-Kamiranzovu-Rwamushumba	Bishenyi-Kamiranzovu-Rwamushumba	Cultivated	Local		0	56	1400	1400	5956.256275	561150.0616	Use without specific conditions
583	560	Nyakabanda	Nyakabanda	Cultivated	National		0	110	1425	1500	12034.85324	1102922.443	Use under specific conditions
584	562	Nyakabingo (Muhanga)	Nyakabingo (Muhanga)	Cultivated	Local		0	30	1800	1800	4219.312502	296492.5127	Use without specific conditions
585	563	Nyakabingo Rwamikara	Nyakabingo-Rwamikara-Gatobwe	Cultivated	National		0	102	1625	1625	16936.19343	1019849.095	Use under specific conditions
586	564	Nyakabogo-Gikoro	Nyakabogo-Gikoro	Cultivated	National		0	329	1400	1575	39240.22849	3289894.315	Use under specific conditions
587	565	Nyakagezi	Nyakagezi	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	15	121	1337	1475	12877.01084	1207602.26	Use under specific conditions
588	566	Nyakagezi (Runukangoma)	Nyakagezi (Runukangoma)-Runukangoma	Cultivated	Local		0	86	1675	1675	9353.794848	863904.9304	Use without specific conditions
589	567	Nyakagezi (Rwondo)	Nyakagezi (Rwondo)	Cultivated	Local		0	19	1975	1975	2985.783491	188595.9679	Use without specific conditions
590	568	Nyakagezi-Nyiragashashi	Nyakagezi-Nyiragashashi	Cultivated	National		0	39	1525	1525	5718.932266	391089.4645	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
591	569	Nyakajuli	Nyakajuli	Cultivated	Local		0	29	1375	1375	3750.002174	287665.7887	Use without specific conditions
592	57	Bishya	Bishya	Cultivated	National		0	563	1610	1750	50254.29059	5634787.87	Use under specific conditions
593	570	Nyakaliba	Nyakaliba	Cultivated	Local		0	10	1600	1600	1869.640183	97648.57601	Use without specific conditions
594	571	Nyakambu	Nyakambu	Cultivated	Local		0	97	1450	1450	13176.61442	969269.3466	Use without specific conditions
595	572	Nyakigezi-Ruzuka	Nyakigezi-Ruzuka	Cultivated	National		6	203	1525	1775	23774.60307	2025790.091	Use under specific conditions
596	573	Nyakigogo	Nyakigogo	Cultivated	Local		0	28	1650	1650	4713.589594	276915.8721	Use without specific conditions
597	574	Nyakiriba	Nyakiriba	Cultivated	Local		17	54	1350	1375	6376.388666	540276.9664	Use without specific conditions
598	575	Nyakora	Nyakora-Gishanda	Cultivated	Local		0	88	1375	1375	13007.23887	875056.7918	Use without specific conditions
599	576	Nyamabare	Nyamabare	Cultivated	Local		0	71	1575	1575	6973.601731	706840.8217	Use without specific conditions
600	577	Nyamabare-Warufu	Nyamabare-Warufu	Cultivated	Local		0	34	1550	1550	3045.308712	336604.5659	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
601	578	Nyamabuye	Nyamabuye	Cultivated	Local		0	49	1450	1450	7650.730684	487314.4173	Use without specific conditions
602	579	Nyamagana	Nyamagana	Cultivated	National		0	138	1825	1825	19171.38619	1382425.663	Use under specific conditions
603	58	Bishyimbo-Rukaragata	Bishyimbo-Rukaragata	Cultivated	National		0	166	1625	1625	20644.78739	1662664.572	Use under specific conditions
604	581	Nyamanzi	Nyamanzi-Mwambu	Cultivated	Local		0	24	1550	1550	3682.065829	238347.2684	Use without specific conditions
605	582	Nyamarembe-Kagende	Nyamarembe-Kagende-Nyamarebe	Cultivated	National		26	377	1450	1475	37194.28477	3768388.732	Use under specific conditions
606	583	Nyamasho-Kara	Nyamasho-Kara	Cultivated	National		0	289	2000	2075	21727.05146	2892394.401	Use under specific conditions
607	584	Nyamavune	Nyamavune	Cultivated	Local		0	44	2075	2250	5453.008649	437345.9072	Use without specific conditions
608	585	Nyamigogo	Nyamigogo	Cultivated	National		0	319	1675	1675	32518.94142	3188205.18	Use under specific conditions
609	586	Nyamiheno	Nyamiheno-Nyamiheno	Cultivated	Local		0	68	1550	1550	11309.32142	678963.7599	Use without specific conditions
610	587	Nyamirembe	Nyamirembe	Cultivated	Local		0	20	1875	1875	3050.430599	201411.7019	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
611	588	Nyamiseke	Nyamiseke	Cultivated	National		0	102	1625	1625	13849.81719	1024191.72	Use under specific conditions
612	589	Nyamitabe	Nyamitabe	Cultivated	Local		0	15	1425	1425	2525.780794	148622.7996	Use without specific conditions
613	59	Bizenga	Bizenga	Cultivated	Local		0	18	1475	1475	2924.961033	183823.1432	Use without specific conditions
614	590	Nyamitanga	Nyamitanga	Cultivated	National		0	121	1625	1625	15705.22372	1208127.469	Use under specific conditions
615	591	Nyamizi	Nyamizi	Cultivated	Local		0	20	1775	1900	4239.089788	196290.6834	Use without specific conditions
616	592	Nyamugafi	Nyamugafi	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	212	1800	1800	17127.44818	2120200.512	Use under specific conditions
617	594	Nyamugaga	Nyamugaga-Rushore	Cultivated	Local		0	92	1575	1625	14137.68393	920183.3019	Use without specific conditions
618	595	Nyamugali	Nyamugali	Cultivated	Local		0	42	1600	1600	6622.332644	417388.9482	Use without specific conditions
619	596	Nyamugali (Gitandi)	Nyamugali (Gitandi)	Cultivated	National		0	304	1775	1775	18586.42241	3035910.604	Use under specific conditions
620	597	Nyamugali-Kabagina	Nyamugali-Kabagina	Cultivated	National		0	326	1675	1675	28500.57188	3255428.835	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
621	598	Nyamugali-Kavogo	Nyamugali-Kavogo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	45	248	1337	1337	27706.1582	2481739.217	Use under specific conditions
622	599	Nyamuhindura	Nyamuhindura	Cultivated	National		0	122	1425	1425	14827.47028	1220756.797	Use under specific conditions
623	6	Agataba	Agataba-Akanyaru Amont	Cultivated	Local		0	12	1800	1800	2256.153956	121972.4526	Use without specific conditions
624	60	Budigi-Nyamugali	Budigi-Nyamugali	Cultivated	National		0	148	1700	1700	18902.98493	1476565.653	Use under specific conditions
625	600	Nyamukana-Gasenyi	Nyamukana-Gasenyi	Cultivated	National		0	213	1625	1625	26093.76794	2133896.307	Use under specific conditions
626	601	Nyamuko	Nyamuko	Cultivated	Local		0	99	1700	1700	14868.52638	992159.2082	Use without specific conditions
627	602	Nyamukongoro	Nyamukongoro	Cultivated	National		0	52	1525	1525	3749.070365	518981.0157	Use under specific conditions
628	603	Nyamukongoro-Gatagara	Nyamukongoro-Gatagara	Cultivated	National		0	414	1750	2475	32279.0362	4140072.219	Use under specific conditions
629	604	Nyamusanze	Nyamusanze	Cultivated	National		0	59	1950	2000	6530.343519	585263.2459	Use under specific conditions
630	606	Nyamutukura	Nyamutukura	Cultivated	National		0	135	1700	2000	16204.12304	1349166.729	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
631	607	Nyamwashama	Nyamwashama	Wet Savanna [nat veg]	National		92	2185	1325	1325	60995.66105	21853811.58	Full Protection
632	608	Nyamyumba	Nyamyumba-Gatobwe	Cultivated	National		0	128	1625	1625	17884.2139	1277504.966	Use under specific conditions
633	609	Nyangara	Nyangara	Cultivated	National		0	413	1350	1575	28761.14261	4131879.021	Use under specific conditions
634	61	Budoli	Budoli	Cultivated	National		0	133	1775	1775	11258.55539	1331451.198	Use under specific conditions
635	610	Nyankumba	Nyankumba	Cultivated	Local		0	63	1425	1550	11512.59864	634171.5781	Use without specific conditions
636	611	Nyanruko-Sebanyare	Nyanruko-Sebanyare	Cultivated	Local		0	79	1600	1600	10245.53526	785828.1537	Use without specific conditions
637	612	Nyaramivumba	Nyaramivumba	Cultivated	National		0	218	1800	1800	22725.70958	2181210.433	Use under specific conditions
638	613	Nyarotuvu	Nyarotuvu	Cultivated	National		0	154	1450	1700	18409.50136	1540775.029	Use under specific conditions
639	614	Nyarubande	Nyarubande	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	0	1233	1350	1500	77434.78939	12333951.71	Use under specific conditions
640	615	Nyarubande (Kavili)	Nyarubande (Kavili)	Cultivated	Local		0	40	1600	1600	5232.558245	395504.7976	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
641	616	Nyarubindi	Nyarubindi-Mushikiri-Binoni	Cultivated	National		0	66	1500	1500	7949.994089	656372.2931	Use under specific conditions
642	617	Nyarubogo	Nyarubogo	Cultivated	National		0	1013	1375	1425	84888.99979	10131475.98	Use under specific conditions
643	618	Nyarubuye	Nyarubuye	Cultivated	Local		0	75	1775	1775	13160.31003	748040.8503	Use without specific conditions
644	619	Nyarugera	Nyarugera-Sagatare	Cultivated	Local		0	57	1375	1525	9556.234128	570040.8781	Use without specific conditions
645	62	Budubi	Budubi	Cultivated	National		0	243	1450	1450	29828.95774	2427203.65	Use under specific conditions
646	620	Nyarunyinya	Nyarunyinya	Cultivated	Local		0	23	1575	1575	4093.275784	227249.2735	Use without specific conditions
647	621	Nyarwambu	Nyarwambu	Cultivated	National		0	156	1525	1525	18191.68819	1560297.984	Use under specific conditions
648	622	Nyarwambu-Cyili	Nyarwambu-Cyili	Cultivated	National		0	190	1425	1425	17429.54276	1896105.72	Use under specific conditions
649	624	Nyarwonga	Nyarwonga	Cultivated	Local		0	34	1675	1675	5499.662656	338426.8489	Use without specific conditions
650	625	Nyarwufe	Nyarwufe-Gatobwe	Cultivated	Local		0	36	1600	1600	6901.489438	364384.6023	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
651	626	Nyesayo	Nyesayo	Cultivated	Local		0	49	1825	1875	7476.464098	486418.481	Use without specific conditions
652	628	Nyirabanda	Nyirabanda	Cultivated	National		0	178	1700	1700	15519.11923	1784518.332	Full Protection
653	629	Nyirabidili	Nyirabidili	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	27	282	1337	1350	24609.46761	2823979.969	Use under specific conditions
654	63	Bugarama Sud-CPRB	Bugarama Sud-CPRB	Cultivated	National		0	1183	950	950	18114.58031	11828428.49	Use under specific conditions
655	630	Nyirabihorwe	Nyirabihorwe	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	26	1375	1375	4336.896812	259213.8618	Use without specific conditions
656	631	Nyirabikeli	Nyirabikeli	Cultivated	Local		0	24	1750	1850	3916.520465	244294.8391	Use without specific conditions
657	632	Nyirabirande	Nyirabirande	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	542	2000	2025	33435.47909	5419039.17	Use under specific conditions
658	633	Nyirabishaka Ngarane	Nyirabishaka Ngarane-Ngorane	Cultivated	National		0	222	1600	1600	24642.16204	2217292.504	Use under specific conditions
659	634	Nyiragahene	Nyiragahene-Gatobwe	Cultivated	Local		0	29	1675	1675	4704.83168	286542.909	Use without specific conditions
660	635	Buganya-Nyiragatugu	Buganya-Nyiragatugu	Cultivated	National		2	272	1450	1450	31009.11437	2723493.477	Use under specific conditions
661	637	Nyirakesha	Nyirakesha	Cultivated	National		0	11	1650	1650	1856.531417	113750.2246	Full Protection

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
662	638	Nyirakwezi	Nyirakwezi	Cultivated	Local		0	13	1575	1575	2004.826634	126271.5742	Use without specific conditions
663	64	Bugarama Est-Kizura	Bugarama Est-Kizura	Cultivated	National		0	707	1000	1000	11504.81641	7068485.588	Use under specific conditions
664	640	Nyiramagonde	Nyiramagonde	Cultivated	National		22	135	1337	1337	17164.58733	1345143.77	Use under specific conditions
665	641	Nyiramudali	Nyiramudali	Cultivated	National		0	106	1775	1775	11276.17542	1057629.819	Use under specific conditions
666	642	Nyiramuhimbo	Nyiramuhimbo	Cultivated	Local		0	47	1600	1600	7667.460156	472144.2454	Use without specific conditions
667	643	Nyiramurangi	Nyiramurangi-Akavuguto Rwamiko-Mata	Cultivated	National		0	476	1825	1900	73912.90374	4761308.756	Use under specific conditions
668	644	Nyiramusenye	Nyiramusenye	Cultivated	Local		0	32	1775	1775	3043.453776	323253.3572	Use without specific conditions
669	645	Nyiranda	Nyiranda	Cultivated	National		0	124	1650	1650	13825.11483	1242813.793	Use under specific conditions
670	647	Nyiranstrura	Nyiranstrura	Cultivated	National		0	192	1625	1625	20924.27626	1918963.021	Use under specific conditions
671	648	Nyirantogero	Nyirantogero	Cultivated	Local		0	18	1800	1800	2864.468718	183877.6443	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
672	649	Nyiraruhanga	Nyiraruhanga-Ruhondo	Boisement	Local		0	13	2100	2100	2148.040994	130121.2111	Use without specific conditions
673	65	Bugarama Nord-Nyakabuye	Bugarama Nord-Nyakabuye-(Mashyuza)	Cultivated	National		0	949	1000	1125	31682.98476	9492467.838	Use under specific conditions
674	650	Nyirarwaza	Nyirarwaza	Cultivated	National		0	122	1750	1750	16629.07931	1215236.896	Use under specific conditions
675	651	Nyitayonde	Nyitayonde	Cultivated	Local		0	25	1650	1650	4755.510843	245997.2841	Use without specific conditions
676	652	Nzavu	Nzavu	Cultivated	National		0	123	1625	1725	16947.21057	1227341.2	Use under specific conditions
677	653	Nzikwa	Nzikwa-Nzirwe	Cultivated	Local		0	25	1500	1500	3494.646587	251815.9029	Use without specific conditions
678	654	Pfunda	Pfunda-Sebeya	Cultivated	National		0	434	1688	2425	37078.47094	4336751.628	Full Protection
679	655	Rubagabaga	Rubagabaga	Boisement	National		0	13	1425	1425	2302.313922	125738.0759	Use under specific conditions
680	656	Rubande	Rubande	Cultivated	National		0	225	1375	1375	17043.04659	2249755.147	Use under specific conditions
681	657	Rubande	Rubande-Mubanza	Cultivated	National		0	186	1375	1375	14166.84289	1864055.2	Use under specific conditions
682	658	Rubiha	Rubiha	Cultivated	Local		0	41	1700	1700	5056.929206	411714.5115	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
683	659	Rubilizi	Rubilizi	Cultivated	National		14	313	1350	1400	23533.33549	3128144.684	Use under specific conditions
684	66	Bugona	Bugona	Cultivated	Local		0	50	1575	1575	5681.916938	495063.072	Use without specific conditions
685	661	Rubonabona	Rubonabona	Cultivated	Local		0	26	1475	1475	4082.151972	262581.1998	Use without specific conditions
686	662	Rubondwa	Rubondwa-Gatandara	Cultivated	Local		0	63	1525	1575	7943.862391	632550.0955	Use without specific conditions
687	663	Ruboroga	Ruboroga	Cultivated	National		0	682	1425	1450	77133.29817	6815961.526	Use under specific conditions
688	664	Rubuye	Rubuye	Cultivated	Local		0	41	1875	1875	5785.495678	411637.7221	Use without specific conditions
689	665	Rubyiro	Rubyiro	Cultivated	Local		0	8	2100	2100	1316.907087	80584.84137	Use without specific conditions
690	666	Rucahabi	Rucahabi	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	708	1350	1350	25790.0025	7082128.384	Use under specific conditions
691	668	Rucantege	Rucantege	Cultivated	Local		0	30	1850	1850	5261.214225	301484.6467	Use without specific conditions
692	669	Rudahunga	Rudahunga	Cultivated	Local		0	77	1725	1725	9497.428482	768492.2179	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
693	67	Bugugu-Gashara	Bugugu-Gashara	Cultivated	National		0	205	1375	1375	16681.30581	2054644.98	Use under specific conditions
694	670	Rufigiza - Akagogo	Rufigiza - Akagogo	Cultivated	National		0	286	1400	1400	25582.44824	2859353.58	Use under specific conditions
695	671	Rufigiza - Nyagisenyi	Rufigiza - Nyagisenyi	Cultivated	National		0	546	1400	1400	39709.32722	5462545.711	Use under specific conditions
696	672	Rugabano	Rugabano	Cultivated	National		0	371	1650	1650	36305.46918	3712835.765	Use under specific conditions
697	673	Rugamba	Rugamba	Cultivated	Local		0	40	1500	1500	4649.040011	403831.4561	Use without specific conditions
698	674	Rugando-Kinyamaganga	Rugando-Kinyamaganga	Cultivated	National		0	147	1775	1775	19690.36666	1470678.315	Use under specific conditions
699	675	Rugando-Nyirangari	Rugando-Nyirangari	Cultivated	National		0	126	1825	1825	10872.46835	1258920.406	Use under specific conditions
700	676	Rugaragama	Rugaragama	Cultivated	Local		0	14	1475	1475	2568.868342	143447.8903	Use without specific conditions
701	677	Rugaragara	Rugaragara	Cultivated	Local		0	12	2000	2000	2350.652649	123173.7447	Use without specific conditions
702	678	Rugaragara	Rugaragara	Cultivated	National		0	110	1525	1550	17819.92634	1096960.482	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
		(Ntangara)	(Ntangara)										conditions
703	679	Rugazi-Bisenga	Rugazi-Bisenga	Cultivated	National		0	415	1475	1600	51477.75019	4153630.21	Use under specific conditions
704	68	Buhinaga	Buhinaga-Sagatare	Cultivated	Local		0	25	1475	1475	4437.929529	246551.1532	Use without specific conditions
705	680	Rugeme	Rugeme	Cultivated	Local		0	23	1500	1500	2955.055988	233649.6721	Use without specific conditions
706	681	Rugende - Isumo	Rugende - Isumo	Cultivated	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	22	827	1337	1375	59081.60846	8274335.403	Use under specific conditions
707	682	Rugenge	Rugenge	Cultivated	National		0	94	1400	1437	10286.11479	940862.4701	Use under specific conditions
708	683	Rugeramigozi	Rugeramigozi	Cultivated	National		0	224	1800	1800	18716.54369	2243015.51	Use under specific conditions
710	687	Rugobe	Rugobe	Cultivated	National		0	164	1550	1650	17991.3908	1637245.586	Use under specific conditions
711	689	Rugurube	Rugurube	Cultivated	National		0	122	1400	1425	16229.45702	1224359.403	Use under specific conditions
712	69	Buhingo	Buhingo	Cultivated	National		19	222	1450	1450	18858.25468	2218345.243	Use under specific conditions
713	690	Ruhete	Ruhete	Cultivated	Local		0	32	1675	1675	4352.722837	318162.1663	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
714	691	Ruhoboba	Ruhoboba	Cultivated	National		0	241	1600	1700	29090.03172	2412901.758	Use under specific conditions
715	692	Ruhondo	Ruhondo	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	31	1925	1950	5292.691959	305565.1293	Use without specific conditions
716	693	Ruhondo-Gatare	Ruhondo-Gatare	Cultivated	National		0	346	1650	1750	39984.25464	3456874.21	Use under specific conditions
717	694	Ruhosha	Ruhosha-Ayabaraya	Papyrus [Nat. Veg.]	Local		100	43	1337	1337	3865.712393	432968.5923	Use under specific conditions
718	695	Ruhuma	Ruhuma-Migina	Cultivated	Local		0	13	1600	1600	2384.808605	128363.1974	Use without specific conditions
719	696	Rukarara	Rukarara	Cultivated	National		0	450	1525	1775	44675.7554	4501337.794	Use under specific conditions
720	698	Rukeli	Rukeli	Cultivated	Local		0	55	1475	1475	8050.35622	552137.788	Use without specific conditions
721	699	Rukezi (Kabingo)	Rukezi (Kabingo)-Kiliba	Cultivated	National		0	674	1775	1800	43697.89481	6738879.258	Use under specific conditions
722	7	Agatare-Akavuguto	Agatare-Akavuguto	Cultivated	National		0	115	1775	1825	16006.75756	1150262.276	Use under specific conditions
723	70	Bujyinduga	Bujyinduga	Cultivated	Local		0	47	1550	1550	5668.022522	467144.3453	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
724	700	Rukoki	Rukoki	Cultivated	Local		0	60	1375	1375	6631.278889	598999.4857	Use without specific conditions
725	701	Rukombe	Rukombe	Cultivated	Local		0	22	1475	1475	3240.271654	216331.0805	Use without specific conditions
726	702	Rukondo	Rukondo	Cultivated	National		0	50	1600	1600	7456.42142	503849.3137	Use under specific conditions
727	703	Rumaniko-Cyatokwe	Rumaniko-Cyatokwe-Rwagitima-Ntende	Cultivated	National		0	316	1400	1400	24661.32569	3162788.643	Use under specific conditions
728	704	Rumbogo	Rumbogo	Cultivated	National		0	150	1700	1700	16941.31022	1495521.427	Use under specific conditions
729	705	Rumira	Rumira	Cultivated	National		0	102	1337.5	1337.5	9203.769517	1024532.012	Use under specific conditions
730	706	Rumira-Migina	Rumira-Migina	Cultivated	National		0	124	1575	1575	15241.80381	1239417.818	Use under specific conditions
731	707	Rundazi	Rundazi	Cultivated	National		0	181	1650	1750	27217.96861	1806776.485	Use under specific conditions
732	708	Rundazi-Kinnyageru	Rundazi-Kinnyageru	Cultivated	Local		0	40	1650	1650	6818.175795	397783.6388	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
733	71	Burakari	Burakari-Kinyegenyege	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	69	402	1375	1375	26998.5785	4019012.763	Use under specific conditions
734	710	Runukangoma	Runukangoma	Cultivated	National		0	436	1600	1625	45901.70269	4360327.495	Use under specific conditions
735	711	Ruramira	Ruramira	Cultivated	National		0	208	1375	1400	20799.61497	2077464.544	Use under specific conditions
736	712	Rurongora	Rurongora-Ngiryi	Cultivated	Local		0	67	1500	1500	7053.567307	666402.3905	Use without specific conditions
737	713	Rurongora (Birarama)	Rurongora (Birarama)	Cultivated	National		0	145	1650	1900	22510.64363	1453044.713	Use under specific conditions
738	714	Rushahuzi	Rushahuzi	Papyrus [Nat. Veg.]	National		100	188	1325	1325	8650.996346	1878143.514	Use under specific conditions
739	715	Rushenyi	Rushenyi-Rugazi-Bisenga	Cultivated	National		0	170	1425	1525	18104.48157	1697025.615	Use under specific conditions
740	716	Rushubi	Rushubi	Cultivated	Local		0	47	1975	1975	4683.438067	467118.0087	Use without specific conditions
741	717	Rushwashwa	Rushwashwa	Cultivated	Local		0	29	1725	1725	4100.076264	285383.6409	Use without specific conditions
742	718	Rusinde	Rusinde	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		10	124	1450	1450	9726.358911	1243792.804	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
743	719	Rusine	Rusine	Cultivated	National		0	481	1450	1650	42471.693	4814715.602	Use under specific conditions
744	720	Rusiza	Rusiza	Cultivated	Local		0	22	1550	1550	3819.356258	215489.2766	Use without specific conditions
745	721	Rusizi	Rusizi	Cultivated	International		0	125	950	950	11637.28988	1249335.424	Use under specific conditions
746	722	Rusuli	Rusuli-Rwamuginga-Cyarubare	Cultivated	National		0	1087	1600	1600	130186.4763	10865801.76	Use under specific conditions
747	723	Rusuma-Muranda	Rusuma-Muranda-Runukangoma	Cultivated	National		0	174	1650	1650	17238.58933	1744593.228	Use under specific conditions
748	724	Rusumo	Rusumo	Cultivated	Local		0	34	1875	1875	3601.859496	338428.0509	Use without specific conditions
749	725	Rutabagire	Rutabagire	Cultivated	Local		0	24	1475	1475	3824.80608	239859.3552	Use without specific conditions
750	727	Rutamba - Mugera	Rutamba - Mugera	Cultivated	Local		0	75	1475	1525	10485.64723	753674.1659	Use without specific conditions
751	728	Rutenderi	Rutenderi	Cultivated	National		0	152	1725	1725	13756.87094	1517554.476	Use under specific conditions
752	729	Rutigita 1	Rutigita 1	Cultivated	International		0	32	1950	2000	6481.16721	324032.9006	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
753	73	Busanane	Busanane	Cultivated	National		0	184	1675	1750	20959.53164	1838926.123	Use under specific conditions
754	730	Rutigita 2	Rutigita 2	Cultivated	Local		0	56	2075	2075	7866.689296	563388.2281	Use without specific conditions
755	731	Ruvubu	Ruvubu	Cultivated	National		0	171	1350	1375	15371.5234	1707217.483	Use without specific conditions
756	732	Ruvumbi	Ruvumbi	Cultivated	Local		0	24	1575	1575	4925.912264	242412.9721	Use without specific conditions
757	733	Ruvuzo-Kibuza	Ruvuzo-Kibuza	Cultivated	National		0	213	1600	1600	25487.39589	2133076.206	Use under specific conditions
758	734	Ruzerera	Ruzerera	Cultivated	Local		0	61	1575	1575	6598.12511	610114.8168	Use without specific conditions
759	735	Ruzinge	Ruzinge	Cultivated	Local		0	99	1375	1375	8920.357752	994622.7705	Use without specific conditions
760	736	Rwabashamana	Rwabashamana	Cultivated	National		0	350	1375	1375	27474.40045	3501552.538	Use under specific conditions
761	737	Rwabashyashya	Rwabashyashya	Cultivated	National		0	136	1550	1550	16255.48389	1360789.04	Use under specific conditions
762	738	Rwabikwano	Rwabikwano-Gatare	Cultivated	National		0	166	1375	1375	20081.67732	1655273.665	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
763	739	Rwabiteme	Rwabiteme	Cultivated	National		0	102	1675	1675	12909.49435	1020595.895	Use under specific conditions
764	74	Bushakiro	Bushakiro	Cultivated	Local		0	19	1475	1475	2776.318052	189778.619	Use without specific conditions
765	740	Rwabusoro	Rwabusoro	Papyrus [Nat. Veg.]	Local		100	84	1375	1375	7366.014615	837229.8964	Use under specific conditions
766	741	Rwabutazi	Rwabutazi-Sagatare	Cultivated	National		24	562	1325	1350	65527.69812	5617725.234	Use under specific conditions
767	742	Rwafigi	Rwafigi	Cultivated	Local		0	19	1350	1350	2924.605761	187377.141	Use without specific conditions
768	743	Rwagahago	Rwagahago	Cultivated	Local		0	61	1600	1600	8562.709668	607806.0528	Use without specific conditions
769	745	Rwagitima-Ntende	Rwagitima-Ntende	Cultivated	National		7	422	1325	1350	28647.26319	4217157.529	Use under specific conditions
770	746	Rwagitugusa	Rwagitugusa	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	80	629	1325	1375	40173.29445	6292190.867	Use under specific conditions
771	747	Rwagitunga-Karuruma	Rwagitunga-Karuruma	Cultivated	National		24	590	1375	1425	32247.44743	5901833.008	Use under specific conditions
772	748	Rwakaganze	Rwakaganze-Rwakaganze	Cultivated	National		26	121	1350	1350	10455.72038	1211472.53	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
773	749	Rwakagimba	Rwakagimba	Cultivated	Local		0	87	1450	1450	11347.35385	874276.0083	Use without specific conditions
774	75	Bushwagara	Bushwagara-Warufu	Cultivated	National		0	49	1575	1575	7484.471944	489970.5833	Use under specific conditions
775	750	Rwakanuma	Rwakanuma-Gashonyi-Nkungu	Cultivated	Local		0	53	1375	1375	5942.50658	533873.6213	Use without specific conditions
776	751	Rwakarunge Ingarane	Rwakarunge-Ingarane-Kabogobogo-Ndora	Cultivated	National		0	191	1600	1600	21941.74989	1913589.622	Use under specific conditions
777	752	Rwakavumu Sumo	Rwakavumu-Sumo-Kabogobogo	Cultivated	National		0	239	1500	1500	28042.1112	2390830.653	Use under specific conditions
778	754	Rwakibungo	Rwakibungo	Cultivated	Local		0	43	1675	1675	5111.864752	429244.067	Use without specific conditions
779	755	Rwakirebura	Rwakirebura	Cultivated	National		0	51	1575	1575	6952.354426	509483.8543	Use under specific conditions
780	756	Rwakivubu	Rwakivubu	Cultivated	Local		0	50	1450	1450	5857.331174	500103.1128	Use without specific conditions
781	757	Rwamabamba	Rwamabamba	Cultivated	National		0	146	1650	1650	17455.52034	1458819.979	Use under specific conditions
782	758	Rwamabamba Ruvuzo	Rwamabamba Ruvuzo	Cultivated	Local		0	87	1675	1675	9633.790074	870213.5024	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
783	759	Rwamakungu-Kabya	Rwamakungu-Kabya	Cultivated	National		0	215	1450	1450	25694.84334	2148343.297	Use under specific conditions
784	76	Busogwe	Busogwe	Cultivated	National		0	649	1700	1700	58603.86845	6489188.61	Use under specific conditions
785	760	Rwamiko-Akavuguto (Mata)	Rwamiko-Akavuguto (Mata)	Cultivated	National		0	180	1850	1875	28391.29112	1804934.084	Use under specific conditions
786	761	Rwamiko	Rwamiko	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	333	1375	1375	19838.14748	3331861.007	Use under specific conditions
787	762	Rwampanga aval	Rwampanga aval	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	1874	1300	1300	26400.39624	18743400.25	Full Protection
788	763	Rwampara	Rwampara	Cultivated	National		0	349	1400	1400	38612.70768	3494463.447	Use under specific conditions
789	764	Rwamugeni	Rwamugeni	Cultivated	National		0	258	1350	1350	28126.62952	2579610.187	Use under specific conditions
790	765	Rwamuhitima	Rwamuhitima	Cultivated	National		0	444	1600	1600	42149.87791	4441370.292	Use under specific conditions
791	766	Rwamutaga	Rwamutaga-Ngiryi	Cultivated	Local		0	91	1550	1550	12907.00699	907180.9495	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
792	767	Rwamutara	Rwamutara-Gashonyi-Nkungu	Cultivated	National		0	272	1450	1450	41073.21144	2723289.068	Use under specific conditions
793	768	Rwandenzi	Rwandenzi	Cultivated	National		17	89	1450	1450	9219.576611	892307.428	Use under specific conditions
794	769	Rwanga	Rwanga-Rutovu-Kabogobogo	Cultivated	National		0	310	1525	1525	28573.35257	3103586.598	Use under specific conditions
795	77	Butamu-Nyakagezi	Butamu-Nyakagezi	Cultivated	National		0	241	1650	1650	31880.41412	2407726.587	Use under specific conditions
796	770	Rwangingo	Rwangingo	Cultivated	National		9	1913	1400	1450	89337.36587	19132127.25	Use under specific conditions
797	771	Rwango-Kayanza	Rwango-Kayanza	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National		0	309	1675	1750	32811.05431	3093659.871	Use without specific conditions
798	772	Rwankeli	Rwankeli	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		0	26	2025	2025	4278.211739	262944.0877	Use without specific conditions
799	773	Rwantagwe	Rwantagwe	Cultivated	Local		0	19	1600	1600	2963.112216	188390.0385	Use without specific conditions
800	774	Rwantama	Rwantama	Cultivated	National		0	61	1675	1675	8064.533118	614574.0753	Use under specific conditions
801	775	Rwanya	Rwanya	Cultivated	National		0	107	2175	2200	19785.40257	1070035.237	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
802	777	Rwarukora	Rwarukora	Cultivated	National		0	172	1675	1675	17396.48403	1722824.789	Use under specific conditions
803	778	Rwarushahu	Rwarushahu	Cultivated	Local		0	64	1350	1375	6421.022242	638018.4389	Use without specific conditions
804	779	Rwasanzu-Bilingo	Rwasanzu-Bilingo	Cultivated	National		0	229	1450	1450	23461.45771	2293794.372	Use under specific conditions
805	78	Buteme	Buteme	Cultivated	National		47	129	1300	1300	12473.09583	1285087.964	Use under specific conditions
806	780	Rwasengare-Nyagasenyi	Rwasengare-Nyagasenyi	Cultivated	National		0	306	1450	1450	29135.65606	3057717.8	Use under specific conditions
807	782	Rwerere	Rwerere	Cultivated	Local		0	39	1925	2075	5781.291662	387621.7517	Use without specific conditions
808	783	Rweza	Rweza	Cultivated	National		25	39	1450	1450	4247.297137	393266.9135	Use without specific conditions
809	784	Rwezangoro	Rwezangoro	Papyrus [Nat. Veg.]	National		65	36	1375	1400	5028.177462	360628.7069	Use under specific conditions
810	785	Rwibumba	Rwibumba-Mirenge	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	41	67	1337	1337	8543.046525	674255.3854	Use under specific conditions
811	786	Rwimbeho	Rwimbeho	Cultivated	Local		0	13	2300	2300	2609.443931	126472.0226	Use without specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
812	787	Rwimbogo	Rwimbogo	Cultivated	National		0	131	1425	1425	13783.63288	1309440.515	Use under specific conditions
813	79	Butera	Butera	Cultivated	Local		0	67	1525	1525	10037.59384	668155.6154	Use without specific conditions
814	790	Rwintare	Rwintare	Cultivated	National		48	169	1337	1375	13743.14285	1692974.592	Use under specific conditions
815	791	Rwinyange-Gashanga	Rwinyange-Gashanga	Papyrus [Nat. Veg.]	Local		100	30	1300	1300	4135.25307	296129.6522	Use under specific conditions
816	792	Rwobe	Rwobe	Cultivated	Local		0	34	1550	1550	4005.231937	341592.8054	Use without specific conditions
817	793	Rwombanda-Kagezi	Rwombanda-Kagezi	Cultivated	National		0	71	1725	1775	8452.405288	713847.9328	Use under specific conditions
818	794	Rwondo	Rwondo	Cultivated	National		0	294	1925	2025	33920.48522	2936551.307	Use under specific conditions
819	795	Rwonga	Rwonga-Mwambu	Cultivated	Local		0	9	1550	1550	1790.739017	86290.48433	Use without specific conditions
820	796	Rwonyo	Rwonyo	Cultivated	National		0	358	1300	1325	13907.92885	3582132.532	Use under specific conditions
821	798	Rwuya-Rulimbi	Rwuya-Rulimbi	Cultivated	National		0	219	1600	1725	24966.44583	2186517.677	Use under specific conditions

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
822	8	Agatare	Agatare-Nkurubundi	Cultivated	National		0	206	1525	1525	20796.89807	2057054.279	Use under specific conditions
823	80	Buvuje	Buvuje-Bwuje	Cultivated	National		0	139	2350	2350	16542.08852	1392785.025	Full Protection
824	800	Lac Sake Aval	Lac Sake aval	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Swamp proposed as RAMSAR Site	100	187	1330	1330	8161.939101	1868498.071	Full Protection
825	801	Sake-Est	Sake Est	Fallow (Farms and Natural Vegetation)	Local		58	46	1337	1337	6599.631871	460767.0388	Use under specific conditions
826	802	Sanzare	Sanzare	Cultivated	Local		0	71	1475	1475	9389.627666	713245.6316	Use without specific conditions
827	803	Satinsyi	Satinsyi	Cultivated	National		0	260	1425	2050	29150.79165	2604334.175	Use under specific conditions
828	804	Sebeya	Sebeya	Cultivated	National		0	286	1825	1925	27363.5478	2860931.674	Use under specific conditions
829	805	Shobogo	Shobogo	Cultivated	National		0	149	1750	1800	13232.97195	743526.9051	Use under specific conditions
830	807	Umushimba	Umushimba-Rusagara	Cultivated	National		0	282	1400	1400	17966.96137	2822709.956	Use under specific conditions
831	808	Umusizi I	Umusizi I-Akavuguto	Cultivated	Local		0	62	1825	1825	9335.543352	622585.9922	Use without specific conditions
832	809	Umusizi II	Umusizi II-	Cultivated	Local		0	56	1800	1800	9072.128778	561755.5161	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
			Akavuguto										conditions
833	81	Buyanja-Gacaca	Buyanja-Gacaca	Cultivated	National		0	684	1425	1425	35844.34218	6838400.36	Use under specific conditions
834	810	Umusyoli	Umusyoli	Cultivated	National		0	311	1425	1450	35286.24842	3111777.749	Use under specific conditions
835	812	Urugondo	Urugondo	Cultivated	National		0	182	1550	1775	24666.17092	1815791.348	Use under specific conditions
836	813	Uruniga	Uruniga	Cultivated	National		0	6	1750	1750	934.8242802	56104.5208	Use under specific conditions
837	814	Ururumanza	Ururumanza	Cultivated	National		0	233	1525	1725	29975.85259	2326316.311	Use under specific conditions
838	815	Uruseke	Uruseke-Migina	Cultivated	Local		0	39	1600	1600	5411.800188	393233.6264	Use without specific conditions
839	816	Urwanda	Urwanda	Cultivated	International		0	450	1375	1375	26152.40155	4498836.951	Use under specific conditions
840	817	Uwamazi	Uwamazi	Cultivated	Local		0	72	1850	1850	13573.87138	722689.2546	Use without specific conditions
841	819	Uwanyirabusinde	Uwanyirabusinde-Kigogo	Cultivated	International		0	82	1750	1750	12624.17877	821005.7871	Use under specific conditions
842	82	Bwanya	Bwanya	Cultivated	National		8	655	1450	1475	72845.28915	6551296.636	Use under specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
843	820	Uwaruhinamavi	Uwaruhinamavi	Cultivated	National		5	30	1475	1475	3467.530713	296997.5559	Use under specific conditions
844	821	Warufu II	Warufu II	Cultivated	National		0	402	1575	1700	41503.31487	4021472.407	Use under specific conditions
845	822	Warufu-Karungeli	Warufu-Karungeli	Cultivated	National		10	241	1375	1400	20916.14768	2413795.286	Use under specific conditions
846	823	Yanze	Yanze	Cultivated	National		0	419	1650	1650	41026.78883	4191037.732	Use under specific conditions
847	83	Byabagabo	Byabagabo	Cultivated	National		0	138	1400	1425	7902.947604	692128.6636	Use without specific conditions
848	84	Byerwa	Byerwa	Cultivated	Local		0	34	1625	1625	5751.053704	339907.4645	Use without specific conditions
849	85	Byerwa (Nyamigogo)	Byerwa (Nyamigogo)	Cultivated	Local		0	97	1700	1700	10446.42748	970861.6677	Use without specific conditions
850	86	Byiyondo	Byiyondo	Cultivated	Local		0	47	1700	1700	6678.882694	465363.8419	Use without specific conditions
851	87	Cashoyine	Cashoyine-Sagatara	Cultivated	Local		0	44	1475	1475	9060.230641	444726.4594	Use without specific conditions
852	88	Congori	Congori	Cultivated	Local		0	46	1400	1400	4334.158522	458733.1652	Use without specific

Official Gazette n° 44 of 01/11/2010

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
853	89	Cyabaralika	Cyabaralika	Miscanthus et Cyperus [Nat. Veg.]	National		100	24	1850	1850	2333.142766	237114.3067	Use under specific conditions
854	90	Cyacika	Cyacika	Cultivated	National		0	532	1400	1700	70856.76127	5321470.536	Use under specific conditions
855	92	Cyambwe	Cyambwe	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Site proposé RAMSAR	58	92	1300	1300	6460.436355	922342.333	Use under specific conditions
856	94	Cyamugani	Cyamugani	Cultivated	National		0	112	1400	1400	10346.48852	1115017.23	Use under specific conditions
857	95	Cyamungaho	Cyamungaho	Cultivated	Local		0	38	1825	1825	5804.563835	376544.3499	Use without specific conditions
858	97	Cyamwakizi	Cyamwakizi-Gahishyi-Mushaduka	Cultivated	National		0	166	1450	1450	19979.9421	1663561.807	Use under specific conditions
859	98	Cyandayi	Cyandayi	Papyrus [Nat. Veg.]	National	Site proposé RAMSAR	100	114	1350	1350	5797.974731	1136252.271	Use under specific conditions
860	99	Cyaru hagana	Cyaru hagana-Kabogobogo	Cultivated	National		0	117	1550	1550	16262.67627	1172385.954	Use under specific conditions
861	686	Rugezi	Rugezi	Miscanthus et Cyperus [Nat. Veg.]	International	Site RAMSAR	87	6736	2070	2100	173455.4447	67157193.76	Full Protection
864	192	Gisuma	Gisuma	Cultivated	National		0	139	1450	1575	13178.31522	1120959.007	Use under specific

N°	IdSwamp	Name	Names	Dominante Vegetation	Importance	Conservation Status	Park Natural Vegetation	Areas Ha	Height_min	Height_max	Shape_Length	Shape_Area	Management
													conditions
867	501	Nkomane	Nkomane	Cultivated	National		0	157	1650	1750	7438.855678	472823.5187	Use under specific conditions

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri n°008/16.01 ryo kuwa 13/10/2010 rishyiraho urutonde rw'ibishanga n'imbibi zabyo rikanagena uburyo bigomba gucungwa, gutunganywa no gukoreshwa

Kigali, kuwa 13/10/2010

(sé)

KAMANZI Stanislas
Minisitiri w'Ibidukikije n'Ubutaka

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru Ya Leta

Seen to be annexed to the Ministerial Order n°008/16.01 of 13/10/2010 establishing the list of swamps and their limits and regulating their management and use

Kigali, on 13/10/2010

(sé)

KAMANZI Stanislas
Minister of Environment and Lands

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Minister of Justice /Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté Ministériel n°008/16.01 du 13/10/2010 établissant la liste des marais et leurs limites et déterminant les modalités de leur gestion et exploitation

Kigali, le 13/10/2010

(sé)

KAMANZI Stanislas
Le Ministre de l'Environnement et des terres

Vu et Scellé du Sceau de la République :

(sé)

KARUGARAMA Tharcisse
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI N°50/11 RYO KUWA 04/05/2004 RYEMERA IHINDURWA RY'AMATEGEKO AGENGA UMURYANGO "ISHURI RY'ISHYIRAHAMWE RY'ABADIVANTISITI B'I NGOMA" (E.S.A.P.A.N)

Minisitiri w'Ubutabera,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 120 n'ya 121;

Ashingiye ku Itegeko n° 20/2000 ryo kuwa 26 Nyakanga 2000 ryerekeye imiryango idaharanira inyungu, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 12, iya 14 n'ya 42;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri N°1209/05 ryo kuwa 01 nzeli 1986 riha ubuzimagatozi umuryango "Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'Ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma" (E.S.A.P.A.N), cyane cyane mu ngingo yaryo ya 2;

Abisabwe n'Umuvugizi w'Umuryango "Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'Ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma" (E.S.A.P.A.N), mu rwandiko rwakiriwe kuwa 29 Werurwe 2002; Amaze kubona icyemezo cy'Inama y'Abaminisitiri yo kuwa 25 Gashyantare 2004;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere:

Icyemezo cyafashwe n'abagize ubwiganze bw'Umuryango "Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'Ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma" (E.S.A.P.A.N) kuwa 24 Werurwe 2002 cyo guhindura amategeko agenga uwo muryango nk'uko ateye ku mugereka w'iri teka kiremewe.

Ingingo ya 2:

Ingingo zose z'amategeko yabanjirije iri kandi zinyuranyije naryo zivanyweho.

Ingingo ya 3:

Iri teka ritangira gukurikizwa umunsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku itariki ya 24 Werurwe 2002.

Kigali, kuwa 04/05/2004

(sé)

**MUKABAGWIZA Edda
Minisitiri w'Ubutabera**

ARRETE MINISTERIEL N°50/11 DU 04/05/2004 PORTANT APPROBATION DES MODIFICATIONS APPORTEES AUX STATUTS DE L'ASSOCIATION DES PARENTS ADVENTISTES DE NGOMA (E.S.A.P.A.N.)

Le Ministre de la Justice,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du Rwanda du 04 juin 2003, spécialement les articles 120 et 121;

Vu la loi n° 20/2000 du 26/07/2000 relative aux associations sans but lucratif, spécialement en ses articles 12, 14 et 42;

Revu l'Arrêté Ministériel n° 1209/05 du 01/09/1986 accordant la personnalité civile à l'Association des Parents Adventistes de Ngoma (E.S.A.P.A.N), spécialement en son article 2;

Sur requête du Représentant Légal de Association des Parents Adventistes de Ngoma (E.S.A.P.A.N), reçue le 29 mars 2002;

Vu la décision du Conseil des Ministres en sa séance du 25 février 2004;

ARRETE:

Article premier:

Est approuvée la décision de la majorité des membres effectifs de l' Association des Parents Adventistes de Ngoma (E.S.A.P.A.N) prise le 24 mars 2002 de modifier les statuts de ladite association tels qu'ils figurent en annexe du présent arrêté.

Article 2:

Toutes les dispositions réglementaires antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 3:

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à la date du 24 mars 2002.

Kigali, le 04/05/2004

(sé)

**MUKABAGWIZA Edda
Ministre de la Justice**

**UMURYANGO UDAHARANIRA INYUNGU
ISHURI RYISUMBUYE
RY'ISHYIRAHAMWE RY'ABABYEYI
B'ABADIVANTISITI B'I NGOMA
(E.S.A.P.A.N.)**

**ASSOCIATION SANS BUT LUCRATIF
ECOLE SECONDAIRE DE
L'ASSOCIATION DES PARENTS
ADVENTISTES DE NGOMA
(E.S.A.P.A.N.)**

IRIBURIRO

Inteko Rusange y'Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'Ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma (E.S.A.P.A.N), iteraniye ku cyicaro cyaryo i Ngoma, kuwa 24 werurwe 2002; Imaze kubona itegeko n° 20/2002 ryo kuwa 26 Nyakanga 2000 ryerekeye Imiryango idaharanira inyungu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 14 n'ya 42; Yemeje ihindurwa ry'amategeko shingiro y'uwo murungu, yemejwe n'iteka rya Minisitiri n°1209/05 ryo kuwa 01 Nzeli 1986, mu buryo bukurikira:

AMATEGEKO SHINGIRO

UMUTWE WA MBERE
IZINA, INTEBE, IGIHE N'INTEGO

Ingingo ya mbere

Abashyize umukono kuri aya mategeko bashinze umuryango udaharanira inyungu, ugenewe igihe kitagira iherezo, witwa «Ishuri Ryisumbuye ry'Ishyirahamwe ry'ababyeyi b'Abadivantisiti b'i Ngoma», E.S.A.P.A.N. mu magambo ahinnye; rigengwa n'aya mategeko shingiro kimwe n'itegeko n°20/2000 ryo kuwa 26 Nyakanga 2000 ryerekeye imiryango idaharanira inyungu.

Ingingo ya 2:

Intebe y'Umuryango ishizwe i Ngoma, Akarere ka Rusenyi, Intara ya Kibuye. Ishobora ariko kwimurirwa mu kandi karere ka Repubulika y'u Rwanda byemejwe n'Inteko Rusange.

Ingingo ya 3:

Umuryango ukorera imirimo yawo ku butaka bwose bwa Repubulika y'u Rwanda. Ugenewe igihe kitagira iherezo.

Ingingo ya 4:

Umuryango ugamije:
-Kuteza imbere uburezi n'uburere mboneragihugu, umuco n'ubuzimabw'umubirimumashuri y'ingeri zose akurikira:
a) Ibiburamwaka;

PREAMBULE

L'Assemblée générale de l'Ecole Secondaire de l'Association des Parents Adventistes de Ngoma (E.S.A.P.A.N) réunie à son siège social à Ngoma en date du 24 mars 2002 ; Vu la loi n°20/2000 du 26 juillet 2000 relative aux associations sans but lucratif, spécialement en ses articles 14 et 42;

Adopte les modifications aux statuts de la dite association, agréée par Arrêté Ministériel n°1209/05 du 01 septembre 1986, comme suit;

STATUTS

CHAPITRE PREMIER

DENOMINATION, SIEGE, DUREE ET OBJET

Article premier :

Il est constitué entre les soussignés une association sans but lucratif, dénommée «Ecole Secondaire de l'association des Parents Adventistes de Ngoma», (E.S.A.P.A.N) en sigle, régie par les présents statuts et soumise aux dispositions de la loi n°20/2000 du 26 juillet 2000 relative aux associations sans but lucratif.

Article 2 :

Le siège de l'Association est établi à Ngoma, District de Rusenyi, Province de Kibuye. Elle peut néanmoins être transféré en toute autre localité de la République Rwandaise sur décision de l'Assemblée Générale.

Article 3 :

L'Association exerce ses activités sur toute l'étendue de la République Rwandaise. Elle est créée pour une durée indéterminée.

Article 4 :

L'Association a pour objet de ;
-Promouvoir sous toutes ses formes l'éducation morale physique et intellectuelle à tous les niveaux suivants :

a) Préscolaire;

b) Abanza
c) ayisumbuye n'amakuru.

b) primaire
c) secondaire et supérieur

-guteza imbere ibyagirira rubanda akamaro mu burere n'umuco byemewe mu mashuri y'abadiyantisiti b'umunsi wa karindwi

-promouvoir éducation et la culture compatibles avec la discipline régissant les écoles adventistes du septième jour;

-guteza imbere ibyagirira rubanda nyamwinshi akamaro mu mibereho yabo, mu myifatire no mu mico hakurikijwe amategeko agenga uburezi mu Rwanda:

-promouvoir des actions sociales et culturelles destinées à améliorer les conditions de vie de la population conformément à la loi sur l'éducation Nationale au Rwanda;

UMUTWE WA II : ABANYAMURYANGO

CHAPITRE II : DES MEMBRES

Ingingo ya 5 :

Umuryango ugizwe n'abanyamuryango bawushinze, abawinjiyemo n'abicyubahiro. Abashinze umuryango n'abawinjiyemo ni abanyamuryango nyakuri. Bafite uburenganzira bumwe n'inshingano zimwe ku bireba umuryango.

Article 5 :

L'association se compose des membres fondateurs, des membres adhérents et des membres d'honneur. Sont membres effectifs, les signataires des présents statuts ainsi que toute personne physique ou morale qui y adhérerait. Ils ont les mêmes droits et devoirs vis-à-vis de l'association

Abanyamuryango b'icyubahiro ni abantu ku giti cyabo cyangwa imiryango bemezwa n'Inteko Rusange kubera ibyiza by'akarusho bakoreye umuryango.

Les membres d'honneur sont toutes personnes physiques ou morales auxquelles l'Assemblée Générale aura décerné ce titre en reconnaissance des services spéciaux et appréciables rendus à l'association

Ingingo ya 6 :

Ushaka kwinjira mu muryango abisaba umuvugizi wawo mu nyandiko, akaba ari we ubishyikiriza Inteko Rusange kugira ngo ibyemeze.

Article 6 :

Les demandes d'adhésion sont adressées par écrit au Représentant Légal de l'association. Elles sont soumises à l'approbation de l'Assemblée Générale.

Ingingo ya 7 :

Abanyamuryango nyakuri biyemeza gukorera umuryango nta buhemu. Baza mu Neko Rusange kandi bafite uburenganzira bwo gutora no gutorwa.

Article 7 :

Les membres d'honneur prennent l'engagement de participer inconditionnellement aux activités de l'association. Ils assistent aux assemblées générales avec voix délibérative. Ils ont le devoir de verser une cotisation annuelle dont le montant est fixé par l'Assemblée Générale.

Bagomba gutanga umusanzu wa buri mwaka ugenwa n'Inteko Rusange.

Ingingo ya 8 :

Abanyamuryango b'icyubahiro batangwa n'Inama y'Ubuyobozi, bakemezwa n'Inteko Rusange.

Article 8 :

Les membres d'honneur sont proposés par le Conseil d'Administration et agréés par l'Assemblée Générale.

Bagishwa inama gusa, ariko ntibatora.

Ils jouent un rôle consultatif mais ne peuvent pas prendre part au vote.

Ingingo ya 9 :

Umuntu areka kuba umunyamuryango igihe yitabye Imana, iyo asezeye ku bushake, iyo yirukanywe cyangwa iyo umuryango usheshwe. Ineko Rusange ishobora kwirukana umunyamuryango ku mpamvu zikurikira :

Article 9 :

La qualité de membre se perd par le décès, la démission volontaire, l'exclusion ou la dissolution de l'association. L'Assemblée Générale peut prononcer l'exclusion d'un membre pour les motifs ci-

-kumara imyaka ibiri ikurikiranye adatangira umusanzu ;
-gusiba inama z'Inteko Rusange enye zikurikiranye nta mpamvu ;
-gutesha agaciro, gusebya cyangwa kugambanira inyungu z'umuryango ;
-kutubahiriza amategeko shingiro n'amabwiriza mbonezamikorere by'umuryango.

UMUTWE WA III :IBYEREKEYE UMUTUNGO

Ingingo ya 10:

Umuryango ushobora gutira cyangwa gutunga ibintu byimukanwa n'ibitimukanwa ukeneye kugirango ugere ku nshingano zawo.

Ingingo ya 11:

Umutungo w' umuryango ugizwe n'ibi bikurikira:
-imisanzu y' abanyamuryango;
-amafaranga atangwa n'ababyeyi;
-amafaranga ava mu musaruro w'imirimu y'amaboko Ibikorwa n'abakozi n'abanyeshuri; impano, imirage n'imfashanyo zinyuranye.

INGINGO YA 12:

Umutungo w' umuryango ni uwawo bwite.ugenera umutungo wawwo ibikorwa byose bituma ugera ku ntego zawo.

Nta munyamuryango ugomba kuwiyitirira cyangwa ngo agire icyo asaba igihe asezeye,Yirukanmwe cyangwa iyo umuryango usheshwe

INGINGO YA 13:

Igihe umuryango usheshwe .inteko rusange ishyiraho umuntu umwe cyangwa benshi bashinzwe kurangiza iryo seswa.

Iyo hamaze gukorwa ibarura ry'agaciro k'ibintu byimukanwa n'ibitimukanwa by'umuryango no kwishyura imyenda, umutungo usigaye uhabwa undi muryango bifite amatwara amwe.

UMTWE WA IV:IBEREKEYE INZEGO

Article 14:

Inzego z'umuryango ni izi zikurikira:
_Inteko rusange;
_Inama y'ubuyobozi.

après :

-non versement des cotisations pour une période de deux ans consécutifs ;
-absence non justifiée à quatre réunions successives de l'Assemblée Générale ;
-atteinte à l'honneur, à la réputation et à la sécurité de l'association ;
-violation des statuts et du règlement d'ordre intérieur

CHAPITRE III : DUPATRIMOINE

Article 10:

L'association peut posséder, soit en jouissance, soit en propriété, les biens meubles et immeubles nécessaires à la réalisation de son objet.

Article11:

Le patrimoine de l'association est constitué par:
-les cotisations des membres;
- les minervaux payés par les parents des élèves:
-les produits des travaux pratiques agricoles et d'élevage du personnel et des élèves;
-des dons, legs et subventions diverses.

Article12:

Les biens de l'association sont sa propriété exclusive Elle affecte ses ressource à tout ce qui concourt directement ou indirectement à la réalisation de son objet.

Aucun membre ne peut s'en arroger le droit de possession ni en exiger une part quelconque en cas de démission, d'exclusion ou de dissolution de l'association.

Article13 :

En cas de dissolution, l'Assemblée Générale désigne un ou plusieurs curateurs charges de procéder à la liquidation des biens de l'association.

Après réalisation de biens meubles et immeubles de l'association et apurement du passif, l'actif du patrimoine sera cédé à une autre association poursuivant les objectifs similaires.

CHAPITRE IV : DES ORGANES

Article 14:

Les organes de l'association sont:
-l'Assemblée Générale;
-le Conseil d'Administration.

Igice cya mbere :Ibyerekeye Inteko rusange

Ingingo ya 15:

Inteko rusange nirwo rwego rw'ikirenga rw'umuryango .Igizwe n'abanyamuryango nyakuri bose.

Ingo ya 16:

Inteko rusange ihamagazwa kandi ikayoborwa N' umuvugizi w'umuryango ;yaba adaharicyangwa Atabonetse ,bigakorwa n'umusimbura we.Igihe umuvugizi n'umusimbura we badahari; Batabonetse cyangwa banze gutumiza inama, Inteko rusange ihamagazwa na 1/3 cy'abanyamuryango Nyakuri icyogihe, abagize inteko rusange bitoramo Umuyobozi w'inama n'umwanditsi.

Ingingo ya 17 :

Inteko Rusange iterana kabiri mu mwaka mu nama zisanzwe mu biruhuko bya Noheli no mu biruhuko bikuru.Inzandiko z'ubutumire zikubiyemo ibiri ku murongo w'ibyigwa zoherezwa abanyamuryango mbere y'iminsi 15.Ishobora na none gutumizwa mu bundi buryo bwose bwizewe nko gutanga amatangazo kuri radiyo y'Igihugu na televiziyo.

Ingingo ya 18 :

Inteko Rusange iterana kandi igafata ibyemezo iyo 2/3 by'abanyamuryango nyakuri bahari.Iyo uwo mubare utagezweho, indi nama itumizwa mu minsi 15.Iyo icyo gihe kigeze, Inteko Rusange iraterana kandi igafata ibyemezo uko umubare w'abahari waba ungana kose.

Ingingoya19 :

Inteko Rusange idasanzwe iterana buri gihe iyo bibaye ngombwa. Ihamagazwa kandi ikayoborwa mu buryo bumwe nk'ubw'Inteko Rusange Igihe cyo gutumiza inama y'Inteko Rusange idasanzwe gishobora kumanurwa ku minsi irindwi iyo hari ikibazo cyihutirwa cyane. Icyo gihe, impaka zigibwa gusa ku kibazo cyateganyijwe mu butumire.

Ingingo ya 20 :

Ububasha bw'Inteko Rusange ni bumwe

Section première : De l'Assemblée Générale

Article15:

L'Assemblée Générale est l'organe suprême de l'association. Elle est composée de tous les membres effectifs de l'association.

Article 16:

L'Assemblée Générale est convoquée et présidée par le Représentant Légal de l'association ou à défaut, par le Représentant Suppléant. En cas d'absence, d'empêchement ou de refus simultanés du Représentant Légal et du suppléant, l'Assemblée Générale est convoquée par 1/3 des membres effectifs.

Pour la circonstance, l'Assemblée élit en son sein un président et un Rapporteur.

Article 17 :

L'Assemblée Générale se réunit deux fois par an en Sessions ordinaires pendant les vacances de Noël et durant les grandes vacances. Les invitations contenant l'ordre du jour sont envoyées aux membres au moins 15 jours avant la réunion. Elle peut également être convoquée par tout autre moyen digne de fois tel que Par communiquées à la radio nationale et à la télévision.

Article 18 :

L'Assemblée Générale siège et délibère valablement lors que les 2/3 des membres effectifs sont présents.si ce quorum n'est pas atteint, une nouvelle convocation est lancée dans un délai de 15jours .à cette échéance, L'assemblée Générale siège et délibère valablement quel que soit le nombre de membres présents.

Article 19 :

L'assemblée générale extraordinaire se tient au temps de fois que des besoins les modalités de sa convocation et de sa présidence sont les mêmes que celles de l'assemblée générale ordinaire. Toute fois le délais peuvent être réduit a sept jours en cas d'extrême urgence. Les débats ne peuvent alors portés que sur la question inscrite a l'ordre du jour dans ce cas le débat ne porte uniquement sur la question inscrite dans l'ordre du jour de l'invitation.

Article 20 :

Les pouvoirs dévolus à l'assemblée générale sont

n'ubuteganywa mu ngingo ya 16 y'itegeko n°20/2000 ryo kuwa 26 Nyakanga 2000 ryerekeye imiryango idaharanira inyungu, aribwo :

- kwemeza no guhindura amategeko agenga umuryango n'amabwiriza mbonezamikorere yawo;
- gushyiraho no kuvanaho abahagarariye umuryango n'ababungirije ;
- kwemeza ibyo umuryango uzakora ;
- kwemerera, guhagarika no kwirukana umunyamuryango ;
- kwemeza buri mwaka imicungire y'imari ;
- kwemera impano n'indagano;
- gusesa umuryango

Ingingo ya 21:

Inyandiko-mvugo z'inama z'Inteko Rusange zishyirwaho umukono n'Umuyobozi w'inama hamwe n'Umwanditsi.

Igice cya kabiri: Inama y'Ubuyobozi

Ingingo ya 22:

Inama y'ubuyobozi igizwe na:

- Perezida:Umuvugizi w'umuryango;
- Visi-Perezida:Umusimbura we;

- Umunyamabanga;
- Umubitsi;
- Abajyanama 6.

Ingingo ya 23 :

Abagize Inama Y'Ubuyobozi nibo bagize Biro y'Inteko Rusange. Batorerwa n'Inteko Rusange manda y'imyaka itatu ishobora kwongerwa. Bashinzwe Gushyira mu bikorwa ibyemezo n'ibyifuzo by'Inteko Rusange. Bashobora kwifashisha Abajyanama hakurikijwe ubushobozi bwabo. Iyo umwe mu bagize Inama y'Ubuyobozi yeguye ku Bushyake, avanywe ku mwanya we n'Inteko Rusange cyangwa yitabye Imana, umusimbuye arangiza manda uwo asimbuye yari yaratorewe.

Ingingo ya 24 :

Inama y'Ubuyobozi iterana igihe cyose bibaye ngombwa, ariko byanze bikunze rimwe mu gihembwe ihamagawe kandi iyobowe na Perezida wayo, yaba adahari cyangwa atabonetse, bigakorwa na visi-Perezida. Iterana kandi igafata ibyemezo hakuri-kijwe ubwiganze busanzwe bw'abanyamuryango bahari. Iyo amajwi angana, irya Perezida rigira uburemere bw'abiri.

ceux définis à l'article 16 de la loi n° 20/2000 du 26 juillet 2000 relative aux associations sans but lucratif, à savoir ;

- adoption et modification des statuts et du règlement d'ordre intérieur ;
- nomination et révocation des représentants légaux et des représentants légaux suppléants ;
- détermination des activités de l'association ;
- admission, suspension ou exclusion d'un membre ;
- approbation des comptes annuels ;
- acceptation des dons et legs ;
- dissolution de l'association.

Article 21 :

Les procès-verbaux des réunions de l'assemblée générale sont signés par le président de la réunion et le rapporteur

Section deuxième : du conseil d'administration

Article 22 :

Le conseil d'administration est composé :

- du Président : Représentant Légal ;
- du Vice-Président : Représentant Légal Suppléant ;
- d'un Secrétaire ;
- d'un Trésorier ;
- de 6 conseillers.

Article 23 :

Les membres du conseil d'administration constituent Le Bureau de l'assemblée Générale. Ils sont élus par l'Assemblée générale pour un mandat de trois ans renouvelable. Ils sont chargés de l'exécution des Décisions et des recommandations de l'Assemblée Générale. Ils peuvent se faire aider par des conseillers Choisis en raison de leurs compétences. En cas de démission volontaire ou force prononcée Par l'Assemblée générale, de décès d'un membre du Conseil d'Administration au cours du mandat, le Successeur élu achève le mandat de son prédécesseur.

Article 24:

Le conseil d'Administration se réunit autant de fois Que de besoin. Mais obligatoirement une fois par Trimestre .sur convocation et sous la présidence, soit De son président, soit du vice-président en cas D'absence ou d'empêchement du premier.il siège et Délibère à la majorité simple de membres présents. En Cas de parité de voix, celle du président est Prépondérante.

Ingingo ya 25 :

Inama y'Ubuyobozi ishinze:

- Kubahiriza ibyemezo n'ibyifuzo by'Inteko Rusange;
- gucunga umutungo w'umuryango;
- gutegura inama zisanze n'izidasanze z'Inteko Rusange ;
- gusaba ihindurwa ry'amategeko agenga umuryango;
- gutegura imishinga y'ingengo y'imari na raporo z'imicungire y'umutungo y'umutungo w'ishyirahamwe bigenewe Inteko rusange;
- gutegura no kubahiriza amabwiriza mbonzamikorere y'umuryango ;
- gushyiraho abakozi bareba iby'ubutegetsi na Tekiniki no kubavanaho.

Icyiciro cya gatatu :Abagenzuzi b'Imari

Ingingo ya 26 :

Inteko rusange ishyiraho abagenzuzi b'imari batatu bimara igihe cy'umwaka umwe, bafite inshingano zo kugenzura buri gihemwe imicungire y'Imari y'umuryango no kuvuga icyo bayitekerazaho. Bafite uburenganzira bwo kureba mu bitabo n'inyandiko z'ibaruramari z'umuryango ariko batabijyanye mu bubiko .Batanga raporo zabo mu Nteko Rusange, Raporo yabo igira agaciro imaze kugereranywa n'iy'Umubitsi.

Ingingo ya 27 :

Inteko Rusange ishobora kuvanaho umugenzuzi w'umutungo utuzuzwa neza inshingano ze, igashyiraho umusimbura wo kurangiza manda ye.

UMUTWE WA V :IHINDURWA RY'AMATEGEKO N'ISESWA Y'UMURYANGO

Ingingo ya 28 :

Aya mategeko ashobora guhindurwa byemejwe n'abagize ubwiganze bwa 2/3 by'abanyamuryango nyakuri bagize Inteko Rusange, bisabwe n'Inama y'Ubuyobozi cyangwa na 1/3 cy'abanyamuryango nyakuri.

Ingingo ya 29 :

Byemejwe n'abagize ubwiganze bwa 2/3 by'abanyamuryango nyakuri, Inteko Rusange ishobora guseza umuryango, kuwufatanya n'undi muryango cyangwa kuwomeka ku wundi bifite inshingano zihwanye.

Article 25 :

Les attributions du conseil d'Administration sont: -exécution des décisions et recommandation de L'Assemblée générale; -gestion du patrimoine de l'Association; -préparation des sessions ordinaires et extraordinaires De l'Assemblée générale; -proposition de modifications aux statuts de L'association; -élaboration de projets de budget et des rapports de Gestion á soumettre á l'Assemblée générale; -élaboration et application du règlement d'ordre Intérieur de l'Association; -assurer la mise en place du personnel administrative et Technique et leur licenciement.

Section troisième : Des Commissaires aux Comptes

Article 26 :

L'Assemblée générale nomme pour un mandat de trois Ans un collège de trois commissaires aux comptes

Ayant pour mission de contrôler en tout temps la gestion Des finances de l'association et lui en fournir avis. Ils ont l'accès, sans les déplacer, aux livres et aux Écritures comptables de l'association .ils rendent des Compte á l'Assemblée générale leur rapport ne peut Faire foi qu'après confrontation avec celui du trésorier.

Article 27 :

L'Assemblée générale peut mettre fin au mandat d'un Commissaire aux comptes qui ne remplit pas Convenablement sa mission et pourvoir á sont Remplacement pour achever le mandat

CHAPITRE V: MODIFICATIONS DES STATUTS ET DISSOLUTION DE L'ASSOCIATION

Article 28 :

Les présents statuts peuvent faire objet de modifications sur décision de la majorité de 2/3 de membres effectifs réunis en Assemblée Générale, soit sur proposition du Conseil d'Administration, soit á la demande d'un tiers de membres effectifs.

Article 29 :

Sur décision de la majorité de 2/3 des membres effectifs, l'Assemblée Générale peut prononcer la dissolution de l'Association, sa fusion avec ou son affiliation á toute autre association poursuivant un but analogue.

Ingingo ya 30 :

Ibarura ry'umutungo w'umuryango ari uwimukanwa cyangwa utimukanwa, rikorwa n'abo Inteko Rusange yashinze uwo murimo hakurikijwe ubwiganze bwa 2/3 by'abanyamuryango nyakuri. Ishyirwaho ry'abashinzwe kurangiza iseswa ry'umuryango rivanaho nta mpaka abagize Inama y'Ubuyobozi n'Abagenzuzi b'imari.

UMUTWE WA VI :INGINGO ZISOZA

Ingingo ya 31:

Uburyo aya mategeko azubahirizwa kimwe n'ibindi bidateganyijwe nayo bizasobanurwa ku buryo burambuye mu mabwiriza mbonezamikorere y'Umuryango azemezwa n'Inteko Rusange

Ingingo ya 32:

Aya mategeko yemejwe kandi ashyizweho umukono n'abanyamuryango nyakuri bari ku ilisiti yometseho.

Article 30 :

La liquidation s'opère par les soins des liquidateurs désignés par l'Assemblée Générale à la majorité de 2/3 des membres effectifs de l'Association.

La nomination des liquidateurs met fin aux mandats des membres du Conseil d'Administration et des Commissaires aux comptes.

CAPITRE VI : DISPOSITIONS FINALES

Article 31 :

Les modalités d'exécution des présents statuts et tout ce qui n'y est pas prévu seront déterminées dans un règlement d'ordre intérieur de l'Association adopté par l'Assemblée Générale.

Article 32 :

Les présents statuts sont approuvés et adoptés par les membres effectifs de l'Association dont la liste est en annexe.

Bikorewe i Ngoma, kuwa 24 Werurwe 2002.

Fait à Ngoma, le 24 mars 2002

NDEKEZI Daniel, Représentant Légal (sé)

RWANGEYO Philippe (sé)

NKURUNZIZA Javan (sé)

NSABIMANA Jonathan (sé)

ABANYAMURYANGO BA APAN BASHYIZE UMUKONO KURI STATUTS.

<u>AMAZINA</u>	<u>AHO ABARIZWA</u>	<u>ICYAKORA</u>	<u>UMUKONO</u>
1.NDEKEZI DANIEL	GIKONGORO	PASTEUR	(sé)
2.RWANGEYO PHILIPPE	MUGONERO	DIRECTEUR	(sé)
3.NKURUNZIZA JAVAN	MUGONERO	CHAUFFEUR	(sé)
4.NSABIMANA JONATHAN	KIGALI-VILLE	AGENT NHV	(sé)

**UMUYOBOZI WA APAN
PASTEUR NDEKEZI DANIEL
(sé)**

**PROCES-VERBAL
DE LA REUNION DE L'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE
DE HATTON & COOKSON-RWANDA S.A.
TENUE A KIGALI LE 25 MARS 2010**

L'an deux mille dix, le vingt cinquième jour du mois de Mars, s'est tenue à Kigali au Siège de la Société, une réunion de l'Assemblée Générale Ordinaire sur l'exercice fiscal 2009.

Elle a commencé à 12H00' sous la présidence de MR. TAJDIN HUSSAIN JAFFER, Administrateur-délégué et Président du Conseil d'Administration. Participait également à la réunion Mr SEGIKWIYE Modeste, Administrateur.

Le Président nomme Mr HARIHARAN DHARMARAJAN en qualité de Secrétaire et Scrutateur. Le Bureau ainsi formé constate que les actionnaires sont représentés comme suit suivant procurations écrites jointes au présent procès verbal :

- Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER, 200.000 Actions
- Madame KHATUN JAFFER, 200.000 Actions

Ainsi, il est établi que le quorum est atteint à 100 % et l'Assemblée Générale Ordinaire régulièrement convoquée peut se tenir et prendre des décisions valablement en vertu de l'article 23 des statuts.

Etaient inscrits à l'ordre du jour :

1. Examen et approbation des Etats Financiers
2. Affectation des résultats
3. Nomination des Administrateurs
4. Changement d'actionnariat
5. Cession d'actions dans SULFO RWANDA INDUSTRIES
6. Divers

Les résolutions suivantes ont été prises:

Première Résolution : Approbation des Etats Financiers

Après examen du Bilan et des comptes de gestion pour l'exercice clôturé le 31/12/2009 et ayant adopté les Etats Financiers, l'Assemblée Générale adopte le Bilan et les comptes de gestion pour l'exercice 2009.

Deuxième Résolution : Affectation du résultat

Sur proposition du Conseil d'Administration, l'Assemblée Générale affecte le bénéfice net de **81.388.130 Frw** comme suit :

- Dividendes : 40.694.065 Frw
- Report à nouveau : 40.694.065 Frw

Troisième Résolution : Nomination des Administrateurs

L'Assemblée Générale approuve à l'unanimité la désignation des membres du Conseil d'Administration pour un mandat de trois (3) ans comme suit :

- Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER, Chairman

- Monsieur HARIHARAN DHARMARAJAN, Administrateur
- Monsieur SEGIKWIYE Modeste, Administrateur

Quatrième Résolution : Résolution Spéciale

L'Assemblée Générale adopte à l'unanimité le changement de l'article 6 des Statuts en rapport avec l'Actionnariat. Ainsi, le nouvel actionnariat se présente comme suit :

-Mr. TAJDIN HUSSAIN JAFFER	:	200.000Actions d'une valeur de 50.000.000Frw	
-Mme KHATUN JAFFER	:	200.000Actions d'une valeur de 50.000.000Frw	
			<hr/>
TOTAL	:	400.000Actions	100.000.000Frw

Cinquième Résolution :

L'Assemblée Générale approuve à l'unanimité la cession des actions que HATTON AND COOKSON détenait dans SULFO RWANDA INDUSTRIES à Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER à partir du 25/3/2010.

L'ordre du jour étant épuisé, le Président de l'Assemblée Générale lève la séance à 12 heures 30 minutes.

Fait à Kigali, le 25 Mars 2010

Les actionnaires

- MR. TAJDIN HUSSAIN JAFFER
(sé)

Mme KHATUN JAFFER
(sé)

Secrétaire

Mr. HARIHARAN DHARMARAJAN
(sé)

Acte Notarié N°33076 Volume DCLV

L'an deux mille dix, le vingt cinquième jour du mois de Mars, Nous, **MURERWA CHRISTINE**, Notaire Officiel de l'Etat Rwandais étant et résidant à KIGALI, certifions que l'acte dont les clauses sont reproduites ci-avant Nous a été présenté par :

- Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER
- Madame KHATUN JAFFER

En présence de HAKIZIMANA Juvénal et GASHAGAZA Claudien témoins instrumentaires à ce requis et réunissant les conditions exigées par la loi. Lecture du contenu de l'acte ayant été faite aux comparants et aux témoins, les comparants ont déclaré devant Nous et en présence desdits témoins que l'Acte tel qu'il est rédigé renferme bien l'expression de leur volonté.

En foi de quoi le présent Acte a été signé par les comparants, les témoins et Nous, Notaire et revêtu du sceau de l'Office Notarial de KIGALI.

Les Comparants

MR. TAJDIN HUSSAIN JAFFER
(sé)

Mme KHATUN JAFFER
(sé)

Les Témoins

HAKIZIMANA Juvénal
(sé)

GASHAGAZA Claudien
(sé)

Le Notaire
MURERWA CHRISTINE
(sé)

Frais d'acte : 2.500Frw (Deux mille cinq cent francs rwandais), enregistré par Nous, **MURERWA CHRISTINE**, Notaire officiel de l'Etat Rwandais étant et résidant à KIGALI sous le numéro 33076 Volume DCLV dont coût 2.500 Frw (Deux mille cinq cent francs rwandais) perçus suivant quittance n°0767743 du 25/03/2010 délivrée par le Comptable Public de KIGALI.

Le Notaire
MURERWA CHRISTINE
(sé)

Frais d'Expédition : Pour expédition authentique dont coût 3.200 Frw (Trois mille deux cent francs rwandais) perçus pour une expédition authentique sur la même quittance.

Le Notaire
MURERWA CHRISTINE
(sé)

A.S. N° 127

Reçu en dépôt au Bureau de l'Office du Registraire Général, BP 7265 Kigali, le 19/08/2010 et inscrit au registre des actes de sociétés sous le n° RCA 077/KIG le dépôt du :

1. Procès verbal de la réunion du Conseil d'Administration de Hatton and Cookson-Rwanda s.a. tenue à Kigali le 25/03/2010,
2. Procès verbal de la réunion de l'assemblée Générale Ordinaire de Hatton and Cookson-Rwanda s.a. tenue le 25/03/2010,
3. Bilan au 31/12/2009.

Droits perçus :

- Droit de dépôt 2,000 Frw
- Suivant quittance n°09825 du 19/08/2010

(sé)
Yves SANGANO
Ag. Registraire Général

HATTON AND COOKSON-RWANDA S.A.

B.P. 86 KIGALI

R.C. KIGALI N° A.077

=====

**PROCES-VERBAL DE LA REUNION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE HATTON
AND COOKSON-RWANDA S.A.TENUE A KIGALI LE 25 MARS 2010**

Le Conseil d'Administration est réunie au Siège Social.

Etaient présents :

- Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER : Président du Conseil d'Administration
- Monsieur HARIHARAN DHARMARAJAN : Administrateur
- Monsieur SEGIKWIYE Modeste : Administrateur

La Séance est ouverte à 11h00', sous la présidence de Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER.

Ordre du jour :

1. Examen et adoption des Etats Financiers 2009
2. Proposition d'affectation des résultats
3. Changement d'actionnariat
4. Cession d'actions dans SULFO RWANDA INDUSTRIES
5. Divers

1. EXAMEN ET ADOPTION DES ETATS FINANCIERS

La Direction Générale expose que suivant les recommandations du Conseil d'Administration les activités de la Société se sont limitées aux opérations immobilières de construction et location d'immeubles. A cet effet, il informe le Conseil que d'importants travaux d'assainissement et de réhabilitation des différents villas ont été effectués.

Le Conseil d'Administration adopte à l'unanimité les états financiers pour l'exercice 2009 et recommande à la Direction Générale de continuer dans cette voie en attendant des jours meilleurs pour relancer les autres activités commerciales.

2. PROPOSITION D'AFFECTATION DES RESULTATS

Après approbation du Bilan et des comptes de gestion pour l'année 2009 qui dégagent un solde bénéficiaire de **81.388.130Frw**, le Conseil d'Administration décide de proposer à l'Assemblée Générale Ordinaire d'affecter ce bénéfice à **50%** soit **40.694.065 Frw** aux dividendes et **40.694.065 Frw**, soit 50% au report à nouveau. Rappelons que les réserves légales et autres ont déjà atteint les maxima légaux.

3. CHANGEMENT D'ACTIONNARIAT

Après examen de la demande des actionnaires de céder leurs actions dans Hatton and Cookson aux autres actionnaires à partir du 16 Mars 2010; le Conseil d'Administration accepte à l'unanimité ces cessions comme suit:

- COOKSORN HOLDINGS Ltd. cède 200.000 actions à MR. TAJDIN HUSSAIN JAFFER
- COOKSORN HOLDINGS Ltd. Cède 199.994 actions à Mme KHATUN JAFFER
- FIDUCIARY LIMITED cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER
- GRANGE CORPORATE SERVICES LIMITED cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER
- JOHN K. SHIELD cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER
- PAUL A. LE MARQUAND cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER
- FIDUCIARY MANAGEMENT LIMITED cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER
- MRS. LYNDA J. VAUTIER cède 1 action à Mme KHATUN JAFFER

Ainsi, le nouvel actionnariat de HATTON AND COOKSON se présente comme suit :

-Mr. TAJDIN HUSSAIN JAFFER	:	200.000Actions d'une valeur de 50.000.000Frw	
-Mme KHATUN JAFFER	:	200.000Actions d'une valeur de 50.000.000Frw	
		<hr/>	<hr/>
TOTAL	:	400.000Actions	100.000.000Frw

4. CESSION D' ACTIONS DANS SULFO RWANDA INDUSTRIES

Le Conseil d'Administration, après examen approfondi, accepte que les actions que HATTON AND COOKSON détenait dans SULFO RWANDA INDUSTRIES soient cédés en totalité à Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER à partir du 25/03/2010.

L'ordre du jour étant épuisé la séance est levée à 11 heures 30 minutes.

Fait à Kigali, le 25 Mars 2010.

(sé)
TAJDIN HUSSAIN JAFFER
Président

(sé)
HARIHARAN DHARMARAJAN
Administrateur

(sé)
SEGIKWIYE MODESTE
Administrateur

Acte Notarié N°33077 Volume DCLV

L'an deux mille dix, le vingt cinquième jour du mois de Mars, Nous, **MURERWA CHRISTINE**, Notaire Officiel de l'Etat Rwandais étant et résidant à KIGALI, certifions que l'acte dont les clauses sont reproduites ci-avant Nous a été présenté par :

- Monsieur TAJDIN HUSSAIN JAFFER
- Monsieur HARIHARAN DHARMARAJAN
- Monsieur SEGIKWIYE Modeste

En présence de HAKIZIMANA Juvénal et GASHAGAZA Claudien témoins instrumentaires à ce requis et réunissant les conditions exigées par la loi. Lecture du contenu de l'acte ayant été faite aux comparants et aux témoins, les comparants ont déclaré devant Nous et en présence desdits témoins que l'Acte tel qu'il est rédigé renferme bien l'expression de leur volonté.

En foi de quoi le présent Acte a été signé par les comparants, les témoins et Nous, Notaire et revêtu du sceau de l'Office Notarial de KIGALI.

Les Comparants

(sé)
MR. TAJDIN HUSSAIN JAFFER

(sé)
MR. HARIHARAN DHARMARAJAN

(sé)
MR. SEGIKWIYE Modeste

Les Témoins

(sé)
HAKIZIMANA Juvénal

(sé)
GASHAGAZA Claudien

Le Notaire

MURERWA CHRISTINE
(sé)

Frais d'acte : 2.500Frw (Deux mille cinq cent francs rwandais), enregistré par Nous, **MURERWA CHRISTINE**, Notaire officiel de l'Etat Rwandais étant et résidant à KIGALI sous le numéro 33077 Volume DCLV dont coût 2.500 Frw (Deux mille cinq cent francs rwandais) perçus suivant quittance n°07607743 du 25/03/2010 délivrée par le Comptable Public de KIGALI.

Le Notaire

MURERWA CHRISTINE
(sé)

Frais d'Expédition : Pour expédition authentique dont coût 4.000 Frw (Quatre mille francs rwandais) perçus pour une expédition authentique sur la même quittance.

Le Notaire

MURERWA CHRISTINE
(sé)

HATTON & COOKSON RWANDA S.A.

B.P. 86

KIGALI

BILAN AU 31 DECEMBRE 2009

ACTIF		PASSIF	
INTITULE DE COMPTE	MONTANT	INTITULE DE COMPTE	MONTANT
Autres immobilisations corporelles	254,532,843	Capital Social	100,000,000
Prêts et autres créances à long & M.T	72,667,000	Réserves	40,000,000
Valeurs réalisables	15,841,223	Report à nouveau	233,692,321
Valeurs disponibles	148,907,936	Dettes à court terme	36,868,551
		Résultat net à affecter	81,388,130
TOTAL	491,949,002	TOTAL	491,949,002

SOLDES CARACTERISTIQUES DE GESTION 2009

CHARGES		PRODUITS	
INTITULE DE COMPTE	MONTANT	INTITULE DE COMPTE	MONTANT
Frais généraux	33,787,889	Loyers	180,127,473
Amortissements	35,788,907	Dividendes reçus	1,140,886
Provision Fiscale	35,120,100	Intérêts sur obligations	4,816,667
Résultat net à affecter	81,388,130		
TOTAL	186,085,026	TOTAL	186,085,026

Fait à Kigali, le 05 avril 2010

H. DHARMARAJAN, (sé)

Directeur Général

ICYEMEZO N° RCA/ 0411/2009 CYO KUWA 15/01/2010 GIHA UBUZIMAGATOZI KOPERATIVE “DUKAMIRANE”

Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative;

Ashingiye ku Itegeko n° 50/2007 ryo kuwa 18 Nzeri 2007 rigena ishyirwaho, imiterere n’imikorere y’Amakoperative mu Rwanda, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 23, igika cya 3;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2008 ryo kuwa 11/06/2008 rishyiraho Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3, igika cya 2;

Abisabwe na Perezida wa Koperative “DUKAMIRANE”, ifite icyicaro i Gitega, Umurenge wa Rushaki, Akarere ka Gicumbi, Intara y’Amajyaruguru, mu rwandiko rwe rwakiriwe kuwa 02 Ukwakira 2008;

YEMEJE:

Ingingo ya mbere:

Koperative “DUKAMIRANE”, ifite icyicaro i Gitega, Umurenge wa Rushaki, Akarere ka Gicumbi, Intara y’Amajyaruguru, ihawe Ubuzimagatozi.

Ingingo ya 2:

Koperative “DUKAMIRANE”, igamije guteza imbere ubworozi bw’inka za kijyambere. Ntiyemerewe gukora indi mirimo inyuranye n’iyo iherewe ubuzimagatozi, keretse ibanje kubisaba ikanabiherwa uburenganzira.

Ingingo ya 3:

Iki Cyemezo kigira agaciro guhera umunsi cyatangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’ u Rwanda.

Kigali, kuwa 15/01/2009

(sé)

MUGABO Damien
Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza
imbere Amakoperative

**ICYEMEZO N° RCA/ 208/2010 CYO KUWA 15/02/2010 GIHA UBUZIMAGATOZI
“COOPERATIVE DE DEVELOPPEMENT DUKORERE MU MUCYO (CODEM)”**

Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative;

Ashingiye ku Itegeko n° 50/2007 ryo kuwa 18 Nzeri 2007 rigena ishyirwaho, imiterere n’imikorere y’Amakoperative mu Rwanda, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 23, igika cya 3;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2008 ryo kuwa 11/06/2008 rishyiraho Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3, igika cya 2;

Abisabwe na Perezida wa Koperative “CODEM”, ifite icyicaro i Nyagafunzo, Umurenge wa Mageragere, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, mu rwandiko rwe rwakiriwe kuwa 04 Gashyantare 2010;

YEMEJE:

Ingingo ya mbere:

Koperative “CODEM”, ifite icyicaro i Nyagafunzo, Umurenge wa Mageragere, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, ihawe Ubuzimagatozi.

Ingingo ya 2:

Koperative “CODEM”, igamije guteza imbere ubuhinzi bw’imboga (inyanya) na soya n’ubworozi bw’inka n’inkoko. Ntiyemerewe gukora indi mirimo inyuranye n’iyo iherewe ubuzimagatozi, keretse ibanje kubisaba ikanabihirwa uburenganzira.

Ingingo ya 3:

Icyemezo n° 0077/2009 cyo kuwa 15 Mutarama 2009 kivanyweho.

Ingingo ya 4:

Iki Cyemezo kigira agaciro guhera umunsi cyatangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’ u Rwanda.

Kigali, kuwa 15/02/2010

(sé)

MUGABO Damien
Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza
imbere Amakoperative

ICYEMEZO N° RCA/ 493/2010 CYO KUWA 05/04/2010 GIHA UBUZIMAGATOZI KOPERATIVE“DUKORE TWUNGURANE TWESE” (KDTT)

Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative;

Ashingiye ku Itegeko n° 50/2007 ryo kuwa 18 Nzeri 2007 rigena ishyirwaho, imiterere n’imikorere y’Amakoperative mu Rwanda, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 23, igika cya 3;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2008 ryo kuwa 11/06/2008 rishyiraho Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3, igika cya 2;

Abisabwe na Perezida wa Koperative “ **KDTT** ”, ifite icyicaro mu Murenge wa Nyakabanda, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, mu rwandiko rwe rwakiriwe kuwa 27 Mutarama 2010;

YEMEJE:

Ingingo ya 1:

Koperative “ **KDTT** ”, ifite icyicaro mu Murenge wa Nyakabanda, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, ihawe Ubuzimagatozi.

Ingingo ya 2:

Koperative “ **KDTT** ”, igamije guteza imbere ubucuruzi bw’imyaka (ibishyimbo, amashaza, ibigori n’ingano). Ntiyemerewe gukora indi mirimo inyuranye n’iyo iherewe ubuzimagatozi, keretse ibanje kubisaba ikanabihirwa uburenganzira.

Ingingo ya 3:

Iki Cyemezo kigira agaciro guhera umunsi cyatangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’ u Rwanda.

Kigali, kuwa 05/04/2010

(sé)

MUGABO Damien
Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza
imbere Amakoperative

**ICYEMEZO N° RCA/ 654/2010 CYO KUWA 10/05/2010 GIHA UBUZIMAGATOZI
KOPERATIVE“URURABYO RWA RWEZAMENYO”**

Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative;

Ashingiye ku Itegeko n° 50/2007 ryo kuwa 18 Nzeri 2007 rigena ishyirwaho, imiterere n’imikorere y’Amakoperative mu Rwanda, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 23, igika cya 3;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2008 ryo kuwa 11/06/2008 rishyiraho Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3, igika cya 2;

Abisabwe na Perezida wa Koperative “URURABYO RWA RWEZAMENYO”, ifite icyicaro mu Murenge wa Rwezamenyo, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, mu rwandiko rwe rwakiriwe kuwa 25 Gashyantare 2010;

YEMEJE:

Ingingo ya mbere:

Koperative “URURABYO RWA RWEZAMENYO”, ifite icyicaro mu Murenge wa Rwezamenyo, Akarere ka Nyarugenge, Umujyi wa Kigali, ihawe Ubuzimagatozi.

Ingingo ya 2:

Koperative “URURABYO RWA RWEZAMENYO, igamije gutanga serivisi zijyanye no gupakira no gupakurura imizigo. Ntiyemerewe gukora indi mirimo inyuranye n’iyo iherewe ubuzimagatozi, keretse ibanje kubisaba ikanabiharwa uburenganzira.

Ingingo ya 3:

Iki Cyemezo kigira agaciro guhera umunsi cyatangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’ u Rwanda.

Kigali, kuwa 10/05/2010

(sé)

MUGABO Damien
Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza
imbere Amakoperative

**ICYEMEZO N° RCA/ 784/2010 CYO KUWA 31/05/2010 GIHA UBUZIMAGATOZI
“COOPERATIVE DES SERVICES DE GISENYI” (COSERGI)**

Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative;

Ashingiye ku Itegeko n° 50/2007 ryo kuwa 18 Nzeri 2007 rigena ishyirwaho, imiterere n’imikorere y’Amakoperative mu Rwanda, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 23, igika cya 3;

Ashingiye ku Itegeko n° 16/2008 ryo kuwa 11/06/2008 rishyiraho Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 3, igika cya 2;

Abisabwe na Perezida wa Koperative “COSERGI”, ifite icyicaro i Munanira, Umurenge wa Nyamyumba, Akarere ka Rubavu Intara y’Iburengerazuba mu rwandiko rwe rwakiriwe kuwa 03 Gashyantare 2010;

YEMEJE:

Ingingo ya mbere:

Koperative “COSERGI”, ifite icyicaro i Munanira, Umurenge wa Nyamyumba, Akarere ka Rubavu Intara y’Iburengerazuba, ihawe Ubuzimagatozi.

Ingingo ya 2:

Koperative “COSERGI”, igamije gutwara abantu n’ibintu hifashishijwe imodoka n’amato. Ntiyemerewe gukora indi mirimo inyuranye n’iyo iherewe ubuzimagatozi, keretse ibanje kubisaba ikanabihirwa uburenganzira.

Ingingo ya 3:

Iki Cyemezo kigira agaciro guhera umunsi cyatangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’u Rwanda.

Kigali, kuwa 31/05/2010

(sé)

MUGABO Damien

**Umuyobozi w’Ikigo cy’Igihugu gishinzwe guteza
imbere Amakoperative**

IKIGUZI CY'IGAZETI YA LETA YA REPUBULIKA Y'U RWANDA N'ICY'INYANDIKO ZIYITANGARIZWAMO

SUBSCRIPTION AND ADVERTISING RATES

TARIF DES ABONNEMENTS ET DES INSERTIONS

Hakurikijwe Iteka rya Perezida n° 62/01 ryo kuwa 05/12/2008 n'Iteka rya Minisitiri n° 01/03.04 ryo kuwa 01/01/2009 ashiraho ikiguzi cy'Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda n'icy'inwandiko ziyitangarizwamo ;

By Presidential Order n°62/01 of 05/12/2008 and Ministerial Order n° 01/03.04 of 01/01/2009 concerning subscription and advertising rates for the Official Gazette of the Republic of Rwanda;

Référence faite à l'Arrêté Présidentiel n°62/01 du 05/12/2008 et à l'Arrêté Ministériel n° 01/03.04 du 01/01/2009 portant fixation du tarif des abonnements et d'insertions au Journal Officiel de la République du Rwanda ;

Ikiguzi cy'Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda n'icy'inwandiko ziyitangarizwamo gishyizweho ku buryo bukurikira :

The Subscription and advertising rates for the Official Gazette of the Republic of Rwanda shall be fixed as follows:

Le tarif des abonnements et insertions au Journal Officiel de la République du Rwanda est fixé comme suit :

A. Ikiguzi cy'umwaka wose:

A. Annual subscription:

A. Abonnement annuel :

-Mu Rwanda	50 000 Frs
-Mu bihugu bidukikije	60 000 Frs
-Mu bindi bihugu by'Afurika	61 000 Frs
-Mu Burayi	65 000 Frs
-Muri Amerika na Aziya	68 000 Frs
-Muri Oseyaniya	72 000 Frs

- Rwanda	50, 000 Frw
- Bordering Countries	60, 000 Frw
- Other Countries in Africa	61, 000 Frw
- European Countries	65, 000 Frw
- American and Asian Countries	68, 000 Frw
- Oceania	72, 000 Frw

-Rwanda	50 000 Frw
-Pays limitrophes	60 000 Frw
-Autres pays d'Afrique	61 000 Frw
-Europe	65 000 Frw
-Amérique et Asie	68 000 Frw
-Océanie	72 000 Frw

B. Ikiguzi cya buri numero: 1000 FRW

B. Retail price per copy : 1000 FRW

B. Prix de détail au numéro : 1000 FRW

C. Ikiguzi cy'inwandiko ziyitangarizwamo

C. Advertising rates:

C. Prix des insertions :

Amafaranga ibihumbi cumi na bine (14.000 Frw) kuri buri rupapuro rwandikishije imashini cyangwa orudateri.

Fourteen Thousand (14,000) Rwandan Francs per page typed, whether by computer or typewriter.

Quatorze mille (14 000) Francs chaque page de texte dactylographié ou écrit à l'ordinateur.

Ku nyandiko ituzuye urupapuro rumwe, hakoreshwa uburyo bwo kubara imirongo: umurongo umwe ni amafaranga y'u Rwanda magana atanu na

For inserts of less than one page, the price shall be five hundred twenty five (525) Rwanda Francs for one line.

Pour l'insertion d'un texte de moins d'une page, le prix est de cinq cent vingt-cinq (525) francs rwandais par ligne.

makumyabiri n'atanu (525).

Igihe Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda isohokera

Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda isohoka buri wa mbere w'icyumweru.

Ifatabuguzi

Amafuranga y'ifatabuguzi ry'umwaka wose, ayo kugura inomeru imwe n'ayo kwandikishamo inyandiko arihirwa mu Kigo cy'Igihugu cy'Imisoro n'Amahoro (RRA); uwishyuye yerekana urupapuro yishyuriyeho kugira ngo serivisi ishinzwe Igazeti ya Leta imukorere icyo yishyuriye.

Ifatabuguzi ry'umwaka wose rirangirana n'umwaka wishyuriwe kandi kwishyura bigakorwa mbere y'ukwezi kwa Mutarama k'umwaka ufatirwa ifatabuguzi.

Abishyura batinze barakirwa bagahabwa numero zasohotse batarafata ubuguzi, iyo zihari, zaba zarashize ntibagire icyo babaza.

Issue periodicity of the Official Gazette

The Official Gazette shall be issued every Monday.

Subscription

All sums due for paying the annual subscription fees for one issue and advertisement shall be paid to Rwanda Revenue Authority (RRA); and the payer shall present the receipt to the Official Gazette Service which shall render him/her the service paid for.

The annual subscription shall end with the year of payment and payment for the new annual subscription shall be made before the month of January of the year of subscription.

Late subscription payers shall be given all issues published before, where there are any left, or else no claim shall be made.

Périodicité de parution du Journal Officiel

Le Journal Officiel de la République du Rwanda paraît chaque lundi de la semaine.

Abonnement

Les sommes dues pour les abonnements annuels, les numéros séparés, ou pour les insertions sont à verser à l'Office Rwandais des Recettes ; la personne qui effectue le paiement doit présenter le bordereau de paiement au Service du Journal Officiel qui lui rend le service demandé.

L'abonnement annuel expire à la fin de l'année pour laquelle il a été payé et le paiement pour tout nouvel abonnement se fait avant le mois de janvier de l'année d'abonnement.

Les abonnés retardataires recevront également les numéros déjà parus s'il en reste, si non, ils ne pourront rien réclamer.

Website: www.primature.gov.rw



Printed by NEC